

Acest document reprezintă un instrument de documentare, iar instituțiile nu își asumă responsabilitatea pentru conținutul său.

► **B** ► **M7** **REGULAMENTUL (CE) NR. 765/2006 AL CONSILIULUI**
din 18 mai 2006
privind măsuri restrictive împotriva Belarus ◀
(JO L 134, 20.5.2006, p. 1)

Astfel cum a fost modificat prin:

		Jurnalul Oficial		
		NR.	Pagina	Data
► M1	Regulamentul (CE) nr. 1587/2006 al Comisiei din 23 octombrie 2006	L 294	25	25.10.2006
► M2	Regulamentul (CE) nr. 1791/2006 al Consiliului din 20 noiembrie 2006	L 363	1	20.12.2006
► M3	Regulamentul (CE) nr. 646/2008 al Consiliului din 8 iulie 2008	L 180	5	9.7.2008
► M4	Regulamentul (UE) nr. 84/2011 al Consiliului din 31 ianuarie 2011	L 28	17	2.2.2011
► M5	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 271/2011 al Consiliului din 21 martie 2011	L 76	13	22.3.2011
► M6	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 505/2011 al Consiliului din 23 mai 2011	L 136	48	24.5.2011
► M7	Regulamentul (UE) nr. 588/2011 al Consiliului din 20 iunie 2011	L 161	1	21.6.2011
► M8	Regulamentul (UE) nr. 999/2011 al Consiliului din 10 octombrie 2011	L 265	6	11.10.2011
► M9	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1000/2011 al Consiliului din 10 octombrie 2011	L 265	8	11.10.2011
► M10	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1320/2011 al Consiliului din 16 decembrie 2011	L 335	15	17.12.2011
► M11	Regulamentul (UE) nr. 114/2012 al Consiliului din 10 februarie 2012	L 38	3	11.2.2012
► M12	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 170/2012 al Consiliului din 28 februarie 2012	L 55	1	29.2.2012
► M13	Regulament de punere în aplicare (UE) nr. 265/2012 din 23 martie 2012	L 87	37	24.3.2012
► M14	Regulamentul (UE) nr. 354/2012 al Consiliului din 23 aprilie 2012	L 113	1	25.4.2012
► M15	Regulamentul (UE) nr. 1014/2012 al Consiliului din 6 noiembrie 2012	L 307	1	7.11.2012
► M16	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1017/2012 al Consiliului din 6 noiembrie 2012	L 307	7	7.11.2012
► M17	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 494/2013 al Consiliului din 29 mai 2013	L 143	1	30.5.2013
► M18	Regulamentul (UE) nr. 517/2013 al Consiliului din 13 mai 2013	L 158	1	10.6.2013
► M19	Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1054/2013 al Consiliului din 29 octombrie 2013	L 288	1	30.10.2013

▼B▼M7**REGULAMENTUL (CE) NR. 765/2006 AL CONSILIULUI****din 18 mai 2006****privind măsuri restrictive împotriva Belarus**▼B

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene și, în special, articolele 60 și 301 ale acestuia,

având în vedere Poziția comună 2006/362/PESC din 18 mai 2006 de modificare a Poziției comune 2006/276/PESC privind măsurile restrictive împotriva anumitor funcționari din Belarus ⁽¹⁾,

având în vedere propunerea Comisiei,

întrucât:

- (1) La 24 martie 2006, Consiliul European a deplâns faptul că autoritățile belaruse nu și-au onorat angajamentele contractate în cadrul OSCE în ceea ce privește organizarea de alegeri democratice, a apreciat că alegerile prezidențiale din 19 martie 2006 au fost esențial viciate de nereguli și a condamnat arestarea, în aceeași zi, de către autoritățile belaruse, a unor manifestați pașnici care își exercitau dreptul legitim la libertatea de întrunire pentru a protesta împotriva desfășurării alegerilor prezidențiale. În consecință, Consiliul European a decis că ar fi necesară aplicarea de măsuri restrictive împotriva persoanelor răspunzătoare de încălcări ale normelor electorale internaționale.
- (2) La 10 aprilie 2006, Consiliul a decis adoptarea de măsuri restrictive împotriva președintelui Lukașenko, a conducătorilor belaruși și a funcționarilor răspunzători de încălcări ale normelor electorale internaționale și ale dreptului internațional în domeniul drepturilor omului, precum și de represiunea împotriva societății civile și a opoziției democratice. Este necesar ca aceste persoane să fie supuse unei interdicții de viză, precum și unor alte eventuale măsuri punctuale.
- (3) Poziția comună 2006/362/PESC prevede necesitatea înghețării fondurilor și a resurselor economice ale președintelui Lukașenko și ale anumitor funcționari din Belarus numiți în acest sens.
- (4) Aceste măsuri intră în domeniul de aplicare al tratatului. În consecință, în special în scopul garantării aplicării uniforme a acestuia de către operatorii economici din toate statele membre, este necesar un act comunitar pentru asigurarea punerii în aplicare la nivelul Comunității. În sensul prezentului regulament, teritoriul Comunității ar trebui să fie considerat ca înglobând teritoriile statelor membre în care se aplică tratatul, în condițiile stabilite de acesta.

⁽¹⁾ JO L 134, 20.5.2006, p. 45.

▼B

- (5) Statele membre ar trebui să stabilească regimul sancțiunilor care se aplică în cazul încălcării dispozițiilor prezentului regulament. Sancțiunile prevăzute ar trebui să fie proporționale, eficiente și disuasive.
- (6) În scopul garantării eficienței măsurilor prevăzute de prezentul regulament, ar trebui ca acesta să intre în vigoare de îndată,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

În sensul prezentului regulament:

1. prin „fonduri” se înțelege activele financiare și avantajele economice de orice natură, în special, dar nu exclusiv:
 - (a) numerar, cecuri, creanțe în numerar, trate, ordine de plată și alte instrumente de plată;
 - (b) depozite la instituții financiare sau alte entități, solduri în cont, creanțe și titluri de creanțe;
 - (c) titluri de proprietate și instrumente de împrumut, cum ar fi acțiuni, certificate reprezentând valori mobiliare, obligațiuni, bilete la ordin, waranturi, obligațiuni negarantate și contracte pentru instrumente derivate, fie că sunt sau nu tranzacționate la bursă, sau fac obiectul unor plasamente private;
 - (d) dobânzi, dividende sau alte venituri din active sau plusvalori generate de active;
 - (e) credite, drepturi la compensare, garanții, garanții de bună execuție sau alte angajamente financiare;
 - (f) acreditive, conosamente, contracte de vânzare;
 - (g) orice document care atestă deținerea de cote-părți la un fond sau de resurse financiare;
2. prin „înghețarea fondurilor” se înțelege orice acțiuni destinate împiedicării fluxului, transferului, modificării, utilizării sau manipulării de fonduri, care ar avea drept consecință o schimbare a volumului, a valorii, a localizării, a proprietății, a deținerii, a naturii sau a destinației acestora, sau alte modificări care ar putea permite utilizarea acestora, în special gestionarea portofoliului;
3. prin „resurse economice” se înțelege activele de orice natură, corporale sau necorporale, mobiliare sau imobiliare, care nu sunt fonduri, dar pot fi utilizate pentru obținerea de fonduri, bunuri sau servicii;
4. prin „înghețarea resurselor economice” se înțelege orice acțiuni care vizează împiedicarea utilizării resurselor economice pentru obținerea de fonduri, bunuri sau servicii în orice mod, în special, dar nu exclusiv, vânzarea, închirierea sau ipotecarea acestora;

▼M7

5. „teritoriul Comunității” înseamnă teritoriile statelor membre, inclusiv spațiul aerian al acestora, cărora li se aplică tratatul, în condițiile prevăzute de acesta.

▼ **M7**

6. „asistență tehnică” înseamnă orice sprijin tehnic legat de repararea, dezvoltarea, fabricarea, montajul, testarea, întreținerea sau orice alt serviciu tehnic, care poate lua forme precum instruirea, consilierea, formarea, transmiterea de cunoștințe practice sau de competențe profesionale sau servicii de consultanță, inclusiv asistența acordată pe cale verbală;

Articolul 1a

- (1) Se interzice:
- (a) vânzarea, livrarea, transferul sau exportul, direct sau indirect, de echipamente susceptibile de a fi utilizate în scopul represiunii interne, enumerate în anexa III, originare sau nu din Uniune, către orice persoană, entitate sau organism din Belarus sau în scopul utilizării în Belarus;
- (b) participarea cu bună știință și intenționată la activitățile care au ca obiect sau efect eludarea interdicțiilor prevăzute la litera (a).
- (2) Alineatul (1) nu se aplică îmbrăcămintei de protecție, inclusiv vestelor antiglonț și căștilor militare exportate temporar în Belarus de către personalul Organizației Națiunilor Unite (ONU), al Uniunii sau al statelor sale membre, de către reprezentanții media, de către lucrătorii umanitari, de către personalul de asistență pentru dezvoltare și personalul asociat, exclusiv pentru uz personal.
- (3) Prin derogare de la dispozițiile alineatului (1), autoritățile competente din statele membre enumerate în anexa II pot autoriza vânzarea, furnizarea, transferul sau exportul de echipament care ar putea fi utilizat în scopuri de represiune internă, în condițiile pe care le consideră adecvate, dacă stabilesc că acest echipament este destinat exclusiv unor scopuri umanitare sau de protecție.

Articolul 1b

- (1) Se interzice:
- (a) furnizarea, în mod direct sau indirect, de asistență tehnică privind produsele și tehnologiile enumerate în Lista comună a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare⁽¹⁾ („Lista comună cuprinzând produsele militare”) sau privind furnizarea, fabricarea, întreținerea și utilizarea produselor incluse pe lista respectivă, oricărei persoane, entități sau organism din Belarus sau în scopul utilizării în Belarus;
- (b) furnizarea, în mod direct sau indirect, de asistență tehnică sau de servicii de brokeraj pentru echipamente susceptibile de a fi utilizate în scopul represiunii interne, enumerate în anexa III, către orice persoană, entitate sau organism din Belarus sau în scopul utilizării în Belarus;
- (c) furnizarea, în mod direct sau indirect, de finanțare sau de asistență financiară în legătură cu produsele și tehnologiile incluse în Lista comună cuprinzând produsele militare sau în anexa III, inclusiv, în special, granturi, împrumuturi și asigurări ale creditelor de export, pentru vânzarea, livrarea, transferul sau exportul acestor produse sau pentru furnizarea de asistență tehnică aferentă către orice persoană, entitate sau organism din Belarus sau în scopul utilizării în Belarus;

⁽¹⁾ JO C 86, 18.3.2011, p. 1.

▼ M7

(d) participarea cu bună știință și intenționată la activitățile care au ca obiect sau efect eludarea interdicțiilor prevăzute la literele (a) – (c).

(2) Prin derogare de la dispozițiile alineatului (1), interdicțiile menționate nu se aplică:

(a) echipamentelor militare neletale sau echipamentelor susceptibile de a fi utilizate în scopul represiunii interne, destinate exclusiv scopurilor umanitare sau de protecție, programelor ONU și ale UE de consolidare instituțională sau operațiunilor UE sau ale ONU de gestionare a crizelor; sau

(b) vehicule care nu sunt destinate luptei prevăzute cu materiale pentru a asigura protecție balistică, destinate numai utilizării pentru protecția personalului Uniunii și al statelor sale membre în Belarus;

cu condiția ca furnizarea acestora să fi fost aprobată în prealabil de către autoritatea competentă a unui stat membru, după cum se menționează pe paginile de Internet enumerate în anexa II.

(3) Alineatul (1) nu se aplică îmbrăcămintei de protecție, inclusiv vestelor antiglonț și căștilor militare exportate temporar în Belarus de către personalul ONU, al Uniunii sau al statelor sale membre, de către reprezentanții media, de către lucrătorii umanitari, personalul de asistență pentru dezvoltare și personalul asociat, exclusiv pentru uz personal.

▼ M15*Articolul 2*

(1) Se îngheață toate fondurile și resursele economice care aparțin, se află în proprietatea ori în posesia sau sunt controlate de persoanele fizice sau juridice, entitățile sau organismele enumerate în anexa I.

(2) Se interzice punerea la dispoziția persoanelor fizice sau juridice, a entităților sau a organismelor incluse pe lista din anexa I, în mod direct sau indirect, precum și utilizarea în beneficiul acestora, a oricăror fonduri sau resurse economice.

(3) Se interzice participarea cu bună știință și deliberată la activități care au drept scop ori efect, direct sau indirect, eludarea măsurilor menționate la alineatele (1) și (2).

(4) Anexa I cuprinde o listă a persoanelor fizice sau juridice, a entităților și a organismelor care, în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) litera (a) din Decizia 2012/642/PESC a Consiliului din 15 octombrie 2012 privind măsuri restrictive împotriva Belarus (¹), au fost identificate de către Consiliu ca fiind responsabile de încălcări grave ale drepturilor omului sau de represiunea împotriva societății civile și a opoziției democratice sau ale căror activități aduc atingere în mod grav democrației ori statului de drept din Belarus, sau a oricăror persoane fizice sau juridice, entități sau organisme asociate cu acestea, precum și a persoanelor juridice, a entităților sau a organismelor aflate în proprietatea acestora ori controlate de acestea.

(5) De asemenea, anexa I cuprinde o listă a persoanelor fizice sau juridice, a entităților și a organismelor care, în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) litera (b) din Decizia 2012/642/PESC, au fost identificate de către Consiliu ca obținând avantaje de pe urma regimului Lukașenco sau ca sprijinind acest regim, precum și a persoanelor juridice, a entităților sau a organismelor aflate în proprietatea acestora ori controlate de acestea.

⁽¹⁾ JO L 285, 17.10.2012, p. 1.

▼ **M3***Articolul 2a*

Interdicția prevăzută la articolul 2 alineatul (2) nu angajează în niciun fel răspunderea persoanelor fizice sau juridice ori a entităților sau organismelor în cauză, în cazul în care acestea nu au știut și nu au avut niciun motiv întemeiat pentru a suspecta că acțiunile lor ar încălca această interdicție.

▼ **M4***Articolul 2b*

(1) ► **M15** Anexa I ◀ cuprinde motivele includerii pe listă a persoanelor, entităților și organismelor de pe listă.

(2) ► **M15** Anexa I ◀ cuprinde de asemenea, după caz, informațiile necesare pentru identificarea persoanelor fizice sau juridice, entităților și organismelor în cauză, în cazul în care aceste informații sunt disponibile. În ceea ce privește persoanele fizice, astfel de informații pot cuprinde numele, inclusiv pseudonimele, data și locul nașterii, cetățenia, numărul de pașaport și de carte de identitate, sexul, adresa (dacă este cunoscută) și funcția sau profesia. În ceea ce privește persoanele juridice, entitățile și organisme, astfel de informații pot cuprinde denumirea, locul și data înregistrării, numărul de înregistrare și sediul.

Articolul 3

(1) Prin derogare de la articolul 2, autoritățile competente ale statelor membre menționate pe site-urile Internet enumerate în anexa II pot autoriza deblocarea anumitor fonduri sau resurse economice înghețate sau punerea la dispoziție a anumitor fonduri sau resurse economice, în condițiile pe care le consideră adecvate, după ce au stabilit că fondurile sau resursele economice sunt:

- (a) necesare pentru a acoperi nevoile de bază ale persoanelor enumerate în ► **M15** anexa I ◀ și ale membrilor de familie aflați în întreținerea acestora, inclusiv cheltuielile pentru alimente, chirie sau rate ipotecare, medicamente și tratamente medicale, impozite, prime de asigurare și servicii publice;
- (b) destinate exclusiv plății unor onorarii rezonabile și rambursării cheltuielilor suportate în legătură cu prestarea unor servicii juridice; sau
- (c) destinate exclusiv plății comisioanelor sau a cheltuielilor corespunzătoare păstrării sau administrării curente a fondurilor sau a resurselor economice înghețate.

(2) Prin derogare de la articolul 2, autoritățile competente din statele membre, indicate pe site-urile Internet enumerate în anexa II, pot autoriza deblocarea anumitor fonduri sau resurse economice înghețate sau punerea la dispoziție a anumitor fonduri sau resurse economice, în condițiile pe care le consideră adecvate, după ce au stabilit că fondurile sau resursele economice sunt necesare pentru cheltuieli extraordinare, cu condiția ca statul membru în cauză să fi notificat celelalte state membre și Comisia cu privire la motivele pentru care consideră că ar trebui acordată o autorizație specifică, cu cel puțin două săptămâni înainte de autorizație.

▼ M4

(3) Statele membre informează celelalte state membre și Comisia în legătură cu orice autorizație acordată în temeiul alineatului (1) sau a alineatului (2).

▼ B*Articolul 4*

(1) Articolul 2 alineatul (2) nu se aplică vărsămintelor în conturi înghețate:

- (a) ale unor dobânzi sau ale altor sume datorate pentru aceste conturi sau
- (b) ale unor plăți datorate în temeiul unor contracte, acorduri sau obligații, încheiate sau contractate anterior datei la care au intrat conturile respective sub incidența dispozițiilor prezentului regulament,

cu condiția ca aceste dobânzi și alte plăți să rămână în continuare sub incidența dispozițiilor articolului 2 alineatul (1).

(2) Dispozițiile articolului 2 alineatul (2) nu împiedică creditarea, de către instituțiile financiare sau de credit din UE, a conturilor înghețate, atunci când acestea primesc fonduri vărsate de către terți în contul persoanelor, al entităților sau al organismelor prevăzute în listă, cu condiția ca toate sumele suplimentare vărsate în aceste conturi să fie, de asemenea, înghețate. Instituția financiară sau de credit informează de îndată autoritățile competente cu privire la aceste tranzacții.

▼ M8*Articolul 4a*

Prin derogare de la articolul 2 alineatul (1), în cazul în care o persoană fizică sau juridică, o entitate sau un organism enumerat în ► **M15** anexa I ◀ trebuie să efectueze o plată în temeiul unui contract sau al unui acord încheiat de persoana fizică sau juridică, entitatea sau organismul respectiv înainte de data introducerii sale pe listă sau în temeiul unei obligații care a apărut în sarcina sa înainte de data introducerii sale pe listă, autoritățile competente din statele membre, astfel cum sunt menționate pe paginile de Internet din anexa II, pot autoriza, în asemenea condiții, după cum consideră că este oportun, deblocarea anumitor fonduri sau resurse economice înghețate:

- (i) dacă autoritatea competentă în cauză a constatat că plata nu este efectuată, direct sau indirect, către sau în beneficiul unei persoane, entități sau organism enumerat în ► **M15** anexa I ◀ și
- (ii) dacă statul membru în cauză a notificat celorlalte state membre și Comisiei, cu cel puțin două săptămâni înainte de acordarea autorizației, constatarea și intenția sa de a acorda autorizația.

▼ M14*Articolul 4b*

Prin derogare de la articolul 2, autoritățile competente ale statele membre, astfel cum sunt menționate pe site-urile Internet enumerate în anexa II, pot autoriza, cu respectarea condițiilor pe care le consideră necesare, deblocarea anumitor fonduri sau resurse economice înghețate sau punerea la dispoziție a anumitor fonduri sau resurse economice, după ce au constatat că acestea sunt necesare pentru interesele oficiale ale misiunilor diplomatice sau consulare sau ale organizațiilor internaționale care se bucură de imunitate în conformitate cu dreptul internațional.

▼ M3*Articolul 5*

(1) Fără a aduce atingere normelor aplicabile cu privire la comunicarea de informații, confidențialitatea și secretul profesional, persoanele fizice și juridice, entitățile și organismele:

- (a) furnizează de îndată autorităților competente, indicate pe paginile de internet enumerate în anexa II, din statele membre în care își au reședința sau sediul, orice informații care ar putea facilita conformarea cu prezentul regulament, cum ar fi cele cu privire la conturile și sumele înghețate în conformitate cu articolul 2, și transmit aceste informații Comisiei, în mod direct sau prin intermediul acestor autorități competente; precum și
- (b) cooperează cu autoritățile competente indicate pe paginile de internet enumerate în anexa II pentru verificarea informațiilor în cauză.

(2) Orice informații furnizate sau primite în conformitate cu prezentul articol se folosesc numai în scopurile pentru care au fost furnizate sau primite.

▼ B*Articolul 6*

Înghețarea fondurilor și a resurselor economice sau refuzul de a autoriza punerea la dispoziție a acestora, cu condiția ca aceste acțiuni să fie decise cu bună credință, pe motiv că sunt conforme cu dispozițiile prezentului regulament, nu atrage după sine, pentru persoana juridică sau fizică sau entitatea, sau organismul în cauză, personalul de conducere sau salariații acestora, nici o răspundere, de orice natură, cu excepția cazului în care s-a stabilit că înghețarea fondurilor și a resurselor economice respective se datorează unei neglijențe.

Articolul 7

Comisia și statele membre se informează reciproc de îndată cu privire la măsurile luate în conformitate cu prezentul regulament și își comunică orice alte informații utile de care dispun în legătură cu prezentul regulament, în special cele referitoare la încălcările prezentului regulament, problemele întâmpinate în aplicarea acestuia și hotărârile pronunțate de instanțele naționale.

▼ M4*Articolul 8*

Comisia este autorizată să modifice anexa II pe baza informațiilor furnizate de statele membre.

Articolul 8a

(1) În cazul în care Consiliul decide să supună o persoană fizică sau juridică, o entitate sau un organism măsurilor menționate la articolul 2 alineatul (1), acesta modifică ► **M15** anexa I ◀ în consecință.

(2) Consiliul comunică decizia sa, inclusiv motivele includerii pe listă, persoanei fizice sau juridice, entității sau organismului menționat la alineatul (1), fie direct, dacă dispune de adresa acestuia, fie prin publicarea unui anunț, oferind persoanei fizice sau juridice, entității sau organismului în cauză posibilitatea de a prezenta observații.

▼ M4

(3) În cazul în care se transmit observații sau se prezintă dovezi substanțiale noi, Consiliul își reexaminează decizia și informează în consecință persoana fizică sau juridică, entitatea sau organismul în cauză.

(4) Listele din ► **M15** anexa I ◀ se revizuiesc la intervale regulate și cel puțin o dată la 12 luni.

▼ B*Articolul 9*

(1) Statele membre stabilesc regimul sancțiunilor care se aplică în cazul încălcării prezentului regulament și iau toate măsurile necesare pentru garantarea punerii în aplicare a acestora. Sancțiunile prevăzute sunt eficiente, proporționale cu gravitatea faptelor și disuasive.

(2) După intrarea în vigoare a prezentului regulament, Comisiei îi este notificat fără întârziere acest regim de către statele membre, aceasta fiind informată cu privire la orice modificări ulterioare.

▼ M3*Articolul 9a*

(1) Statele membre desemnează autoritățile competente menționate la articolul 3, articolul 4 alineatul (2) și articolul 5 și le identifică pe paginile internet enumerate în anexa II.

(2) Statele membre notifică Comisiei autoritățile lor competente și coordonatele acestora până la 31 iulie 2008, precum și orice modificare ulterioară de îndată ce are loc.

▼ M4*Articolul 9b*

În cazul în care prezentul regulament prevede o obligație de a notifica, informa sau de a comunica în orice mod cu Comisia, adresa și celelalte detalii de contact care trebuie folosite în vederea acestei comunicări sunt cele menționate în anexa II.

▼ B*Articolul 10*

Prezentul regulament se aplică:

- pe teritoriul Comunității, inclusiv în spațiul aerian al acesteia;
- la bordul oricăror aeronave sau nave care se află sub jurisdicția unui stat membru;
- persoanelor, din interiorul sau exteriorul teritoriului Comunității, care sunt resortisanți ai unui stat membru;
- persoanelor juridice, grupurilor sau entităților stabilite sau constituite în conformitate cu legislația unui stat membru și
- persoanelor juridice, grupurilor sau entităților care desfășoară integral sau parțial operațiuni comerciale în Comunitate.

▼B

Articolul 11

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

▼ M19

ANEXA I

Persoane fizice sau juridice, entități și organisme menționate la articolul 2 alineatul (1)

A. Persoane

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
1.	Ablameika, Siarhei Uladzi- miravich Ablameiko, Sergei Vladimirovich (Ablameyko, Sergei Vladimirovich)	АБЛАМЕЙКА, Сяргей Уладзіміравіч	АБЛАМЕЙКО, Сергей Владимирович	Data nașterii: 24.9.1956, Voronovo, regiunea Hrodna Adresa: ул. Бобруйская, 5а Minsk Belarus	Rector, Universitatea de Stat din Belarus. Îi revine răspunderea pentru exmatricularea unor studenți din Universitate ca urmare a participării acestora la demonstrațiile din 19 decembrie 2010 și la alte demonstrații pașnice din cursul anului 2011.
2.	Akulich, Sviatlana Rastsislavauna Okulich, Svetlana Rostislavovna	АКУЛИЧ, Святлана Расціславаўна	ОКУЛИЧ, Светлана Ростиславовна	Data nașterii: 27.8.1948 sau 1949	Răspunzător pentru aplicarea sancțiunilor administrative și penale motivate politic împotriva unor reprezentanți ai societății civile. Fostă judecătoare la Tribunalul raional Pukhovichi (ieșită la pensie la 8 septembrie 2011). A respins în mod ilegal în martie 2011 cererea Nataliei Ilinich de a fi repusă în funcția de profesoară în cadrul liceului din orașul Talkov (concediată în ianuarie 2011).
3.	Aliaksandrau, Dzmitry Piatrovich Aleksandrov, Dmitri Petrovich	АЛЯКСАНДРАЎ, Дзмітрый Пятровіч	АЛЕКСАНДРОВ, Дмитрий Петрович		Fost judecător la Curtea Economică Supremă, consilier în cadrul Curții Comunității Economice Eurasiatice (din 19 noiembrie 2012). A susținut interzicerea postului independent „Autoradio” la 29 martie 2011. Postul de radio transmitea programul electoral al dlui Sannikov, unul dintre candidații opoziției la alegerile prezidențiale din decembrie 2010.
4.	Alinikau Siarhei Aliak- sandravich (Alinikau Siarhey Alyak- sandravich) Aleinikov Sergei Alek- sandrovich	АЛИНИКАЎ, Сяргей Аляксандравіч	АЛЕЙНИКОВ, Сергей Александрович		Maior, șef al unității operative a coloniei penale IK-17 din Shklov. Acesta a exercitat presiuni asupra deținuților politici, refuzându-le dreptul la corespondență și la întâlniri, a emis ordine ca aceștia să fie supuși unui regim penal mai strict, să fie percheziționați și a recurs la amenințări pentru obținerea de mărturisiri. A

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					fost direct responsabil de încălcarea drepturilor omului în cazul deținuților politici și al activiștilor opoziției în 2011-2012, prin recurgerea la forță excesivă împotriva acestora. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
5.	Alpeeva, Tamara Mikhailauna (Alpeyeva, Tamara Mikhailauna; Alpeeva, Tamara Mikhailovna; Alpeyeva, Tamara Mikhailovna)	АЛПЕЕВА, Тамара Міхайлаўна	АЛПЕЕВА, Тамара Михайловна	Data nașterii: 1949 Adresa: Международный гуманитарно- экономический институт. 220028, Минск, ул. Маяковского, 129 Belarus	Rector al Institutului economic umanitar internațional. Răspunzător pentru exmatricularea studenților implicați în protestele care s-au succedat alegerilor din decembrie 2010.
6.	Ananich, Alena Mikalaeuna Ananich, Elena Nikolaevna (Ananich, Yelena Niko- laevna)	АНАНИЧ, Алена Мікалаеўна	АНАНИЧ, Елена Николаевна	Adresa: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	Vicepreședintă a Tribunalului raional Pervomayski din orașul Minsk. Fostă judecătoare la Tribunalul raional Pervomayski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, a condamnat la 10 zile de închisoare pe activiștii societății civile Pavel Shalamitski, Mikhail Piatrenka, Yauhen Batura și Tatsiana Grybouskaya, iar pe Tornike Berydze la 11 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivul înscrierii pe liste
7.	Ananich, Liliia Stanislavauna (Ananich, Lilia Stanislavauna; Ananich, Liliya Stanislavauna) Ananich, Liliia Stanislavovna (Ananich, Lilia Stanislavovna; Ananich, Liliya Stanislavovna)	АНАНИЧ, Лілія Станіславаўна	АНАНИЧ, Лилия Станиславовна	Data nașterii: 1960 Locul nașterii: Leonovo, raionul Borisov, regiunea Minsk Carte de identitate: 4020160A013PB7 Adresa: 220004, г. Минск, пр. Победителей, 11 Office n° 506 Belarus	Prim adjunct al Ministrului Informației. Din 2003, a jucat un rol major în promovarea propagandei de stat, care incită la, sprijină și justifică reпре- siunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, exercitat și prin suprimarea libertății mass- mediei. Opoziția demo- cratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
8.	Arkipau, Aliaksandr Mikhailavich Arkipov, Aleksandr Mikhailovich	АРХІПАЎ, Аляксандр Міхайлавіч	АРХИПОВ, Александр Михайлович	Data nașterii: 27.8.1959, Mohilev Adresa: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная, 22	Procuror general adjunct, fost procuror al regiunii Minsk. Îi revine răspunderea pentru репре- siunea împotriva societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
9.	Arlau Aliaksey (Arlau Aliaksei) Arlau Aliaksandr Uladzimiravich Orlov Aleksei (Orlov Alexey) Orlov Aleksandr Vladimirovich (Orlov Alexandr Vladimirovich)	АРЛАЎ, Аляксей АРЛАЎ, Аляксандр Уладзіміравіч	ОРЛОВ, Алексей ОРЛОВ, Александр Владимирович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Colonel, directorul centrului de detenție al KGB din Minsk. Se face responsabil personal de tratamentele sau pedepsele cu cruzime, inumane sau degradante, aplicate celor reținuți în săptămânile și lunile de după reпреsiunea demonstrației de protest care a avut loc în urma alegerilor, la 19 decembrie 2010 la Minsk. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angaja- mentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
10.	Atabekau Khazalbek Bakhtibekavich Atabekov Khazalbek Bakhtibekovich	АТАБЕКАЎ, Хазалбек Бактібекавіч	АТАБЕКОВ, Хазалбек Бахтибекович (АТАБЕКОВ, Кхазалбек Бахтибекович)		Colonel, comandant al unei brigăzi speciale a Trupelor interne din cartierul Uruchie din Minsk. A fost la comanda unității sale în timpul reпреsiunii demon- strației de protest care a avut loc în urma alegerilor, la 19 decembrie 2010 la Minsk, unde s-a făcut uz excesiv de forță. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angaja- mentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
11.	Badak Ala Mikalaeuna Bodak Alla Nikolaevna	БАДАК, Ала Мікалаеўна	БОДАК, Алла Николаевна	Data nașterii: 30.8.1967 Numărul pașaportului: SP0013023 Adresa: str. Kollektornaya 10 220004 Minsk BELARUS	Adjunct al Ministrului Justiției, responsabil cu acordarea de asistență juridică instituțiilor care elaborează acte legislative și normative. Atribuțiile sale includ supravegherea elaborării legislației. Îi revine răspunderea pentru rolul și activitatea în cadrul Ministerului Justiției și al sistemului judiciar din Belarus, ca instrumente principale de represiune împotriva populației, prin elaborarea unei legislații cu caracter represiv la adresa societății civile și a opoziției democratice.
12.	Bakhmatau, Ihar Andreevich Bakhmatov, Igor Andreevich	БАХМАТАЎ, Ігар Андрэвіч	БАХМАТОВ, Игорь Андреевич		A fost implicat activ în represiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta calitate de șef-adjunct al KGB, responsabil cu personalul și organizarea atribuțiilor acestuia, îi revine răspunderea pentru activitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice. Trecut în rezervă în mai 2012
13.	Balauniou, Mikalai Vasi- lievich Bolovnev, Nikolai Vasi- lievich	БАЛАЎНЕЎ, Мікалай Васільевіч	БОЛОВНЕВ, Николай Васильевич	Adresa: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Judecător la Tribunalul raional Zavodskoi din orașul Minsk. A fost implicat direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2011, i-a condamnat la 10 zile de închisoare pe activiștii societății civile Ihar Pashkovich, Dzimtry Pashyk, Anton Davydenka, Artsem Liaudanski și Artsem Kuzmin. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
14.	Bandarenka Siarhei Uladzi- miravich Bondarenko Sergei Vladi- mirovich	БАНДАРЭНКА, Сяргей Уладзіміравіч	БОНДАРЕНКО, Сергей Владимирович	Posibilă dată a nașterii: 1978 Adresa: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	Judecător la Tribunalul raional Pervomaiski din Minsk. La 24 noiembrie 2011, l-a condamnat pe Ales Byalyatski, unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al centrului belarus „Vyasna” pentru apărarea drepturilor omului, vicepreședinte al Federației Internaționale a Drepturilor Omului (FIDH). Procesul s-a desfășurat într-un mod care a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma repreșiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.
15.	Baranouski, Andrei Fioda- ravich Baranovski, Andrei Fedo- rovich (Baranovski, Andrey Fedo- rovich)	БАРАНОЎСКІ, Андрэй Федаравіч	БАРАНОВСКИЙ, Андрей Федорович	Adresa: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecător la Tribunalul raional Partizanski din orașul Minsk. A fost implicat direct în repre- siunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Siarhei Piakarchyk și Siarhei Navitski la 13 zile de închisoare, iar pe Yauhen Kandrautsu la 11 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.
16.	Barovski Aliaksandr Genadzevich Borovski Aleksandr Gennadievich	БАРОЎСКІ, Аляксандр Генадзевіч	БОРОВСКИЙ, Александр Геннадиевич		Procuror în cadrul raionului Oktiabrski (Kas- trichnitski) din Minsk. A instrumentat cazul lui Pavel Vinogradov, Dmitri Drozd, Ales Kirkevich și Vladimir Homichenko. Acuzarea prezentată de acesta a avut o motivare politică clară și evidentă

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					și încalcă în mod clar Codul de procedură penală. Acuzațiile respective s-au întemeiat pe clasificarea incorectă a evenimentelor din 19 decembrie 2010 și nu au fost susținute cu dovezi, probe sau mărturii.
17.	Barsukou, Aliaksandr Piatrovich Barsukov, Aleksandr Petrovich	БАРСУКОЎ, Аляксандр Пятровіч	БАРСУКОВ, Александр Петрович	Data nașterii: 29.4.1965 Adresa: Беларусь, 220007 г. Минск, переулок Добромысленский, 5	Colonel, șef al poliției din Minsk. De la numirea sa ca șef al poliției din Minsk la 21 octombrie 2011, s-a făcut răspunzător, în calitatea sa de comandant, de represiunea a aproximativ doisprezece protestatari pașnici în Minsk, care au fost condamnați ulterior pentru încălcarea legii privind evenimentele de masă. Timp de mai mulți ani, a comandat acțiunea poliției împotriva protestelor de stradă ale opoziției.
18.	Barysionak, Anatol Uladzi- miravich (Barysionak, Anatol Uladzi- miravic) Bori- senok, Anatoli Vladimirovich (Borisenok, Anatoli Vladi- mirovich; Bori- sionok, Anatoli Vladimirovich; Borisyonok, Anatoliy Vladimirovich)	БАРЫСЁНАК, Анатоль Уладзіміравіч	БОРИСЕНОК, Анатолий Владимирович	Adresa: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecător la Tribunalul raional Partizanski din Minsk. În perioada 2010 – 2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.6.23, Belush Zmitser, 20 de unități-zi (700 000 BLR); b) 2010.12.20, Zhawnyak Ihar, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20, Nyestser Aleh, 10 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Trybus-hewski Kiryl, 10 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Murashkevich Vyachaslaw, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
19.	Batura, Mikhail Paulavich Batura, Mikhail Pavlovich	БАТУРА, Міхаіл Паўлавіч	БАТУРА, Михаил Павлович	Data nașterii: 16.5.1950 Locul nașterii: Kliu- kovich, raionul Novogrudok, regiunea Hrodna	Rector al Universității de Stat de Informatică și Radioelectronică din Minsk. Răspunzător pentru exmatricularea studenților implicați în protestele care s-au succedat alegerilor din decembrie 2010.
20.	Bazanau, Aliaksandr Viktarovich Bazanov, Aleksandr Viktorovich	БАЗАНАЎ, Аляксандр Віктаравіч	БАЗАНОВ, Александр Викторович	Data nașterii: 26.11.1962, Kazakhstan Adresa: 220004, Беларусь, Минск, пр-т Победителей, 7 Информационно- аналитический центр	Director al Centrului de informații și analiză al administrației prezidențiale. Este una dintre principalele surse ale propagandei de stat care sprijină și justifică reprimarea opoziției democratice și a societății civile. Opoziția democratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
21.	Berastau, Valery Vasi- lievich Berestov, Valeri Vasi- lievich (Berestov, Valeriy Vasi- lyevich)	БЕРАСТАЎ, Валерый Васільевіч	БЕРЕСТОВ, Валерий Васильевич	Adresa: Главное статистическое управление Могилевской области Беларусь, 212030 г. Могилев, пер. Пожарный, 16	Șef al biroului regional al Comisiei pentru statistică. Fost șef al Comisiei elec- torale regionale din regiunea Mohilev pentru alegerile prezidențiale din 2010. În calitate de președinte al Comisiei electorale regionale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 din regiunea Mohilev.
22.	Bileichyk, Aliaksandr Uladzimiravich Bileichik, Aleksandr Vladimirovich (Bileychik, Aleksandr Vladimirovich)	БІЛЕЙЧЫК, Аляксандр Уладзіміравіч	БІЛЕЙЧИК, Александр Владимирович	Data nașterii: 1964 Adresa: str. Kollektornaya nr. 10 220004 Minsk BELARUS	Prim adjunct al Ministrului Justiției, răspunzător pentru serviciile judiciare, starea civilă, serviciile notariale. Funcțiile sale includ supra- veghearea și controlul Baroului. A jucat un rol crucial în eliminarea aproape sistematică din barou a avocaților care au apărat deținuți politici.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
23.	Bortnik, Siarhei Aliak- sandrovich (Bortnik, Siarhey Aliak- sandrovich) Bortnik, Sergei Aleksandrovich (Bortnik, Sergey Alek- sandrovich)	БОРТНИК, Сяргей Аляксандравіч	БОРТНИК, Сергей Александрович	Data nașterii: 28.5.1953 Locul nașterii: Minsk Adresa: Ul. Surganova 80-263, Minsk Numărul pașaportului: MP0469554	Procuror. În 2006, a instrumentat cazul fostului candidat prezidențial Alyaksandr Kazulin, acuzat de orga- nizarea unor proteste în martie 2006 împotriva alegerilor trucate. Acuzațiile prezentate de acesta au avut o motivație politică clară și au inclus încălcări flagrante ale Codului de procedură penală. În aprilie 2012, și- a dat, de asemenea, acordul pentru impunerea unei supravegheri polițienești preventive de doi ani împotriva cunos- cutului activist politic Pavel Vinogradau.
24.	Brysina, Zhanna Leanidauna Brysina, Zhanna Leoni- dovna	БРЫСІНА, Жанна Леанідаўна	БРЫСІНА, Жанна Леонидовна	Adresa: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Vicepreședintă a Tribu- nalului raional Kastri- chnitski din Minsk și fostă judecătoare la Tribunalul raional Oktiabrski (Kastrichnitski) din Minsk. A instrumentat cazul lui Khalip Irina, Martshev Sergei, Seve- rinets Pavel, reprezentanți de seamă ai societății civile. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
25.	Bulash, Ala Biukbalauna Bulash, Alla Biukbalovna	БУЛАШ, Ала Бюкбалаўна	БУЛАШ, Алла Бюкбаловна,	Adresa: Суд Октябрьского района г. Минск, 220027 ул. Семашко, 33	Vicepreședintă a Tribu- nalului raional Kastri- chnitski din Minsk respon- sabilă în materie penală și fostă judecătoare la Tribunalul raional Oktiabrski (Kastrichnitski) din Minsk. A instrumentat cazul lui Pavel Vino- gradov, Dmitri Drozd, Ales Kirkevich, Andrei Protasenia și Vladimir Homichenko. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
26.	Bushchyk, Vasil Vasi- lievich Bushchik, Vasili Vasi- lievich	БУШЧЫК, Васіль Васільевіч	БУЩИК, Василий Васильевич	Data nașterii: 26.2.1952 Locul nașterii: Vershok, raionul Baranovichy, regiunea Brest Adresa: Белорусский государственный педагогический университет 220050, Беларусь г. Минск, ул. Советская, 18	Membru al Comisiei elec- torale centrale. În calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 și la alegerile parlamentare din septembrie 2012.
27.	Bushnaia, Natallia Ulad- zimirauna (Bushnaya, Natallia Ulad- zimirauna) Bushnaia, Natalia Vladi- mirovna (Bus- hnaya, Natalya Vladimirovna)	БУШНАЯ, Наталля Уладзіміраўна	БУШНАЯ, Наталья Владимировна	Data nașterii: 1953, Mohilev Carte de identitate: 4110653A014PB7 Adresa: Școala gimnazială nr. 1 г. Минск, пр. Рокоссовского, 138	Director de școală în raionul Leninsky din Minsk. A subminat în mod activ democrația în Belarus. În fosta ei calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010.
28.	Busko, Ihar Iauhenavich (Busko, Ihar Yauhenavich Busko, Igor Evgenievich (Busko, Igor Yevgenyevich)	БУСЬКО, Ігар Яўгенавіч	БУСЬКО, Игорь Евгеньевич	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șef-adjunct al KGB, fost șef al KGB din regiunea Brest. Îi revine răspunderea pentru activitatea de repreziere desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției demo- cratice din regiunea Brest și din Belarus.
29.	Bychko, Aliaksei Vikta- ravich Bychko, Aleksei Vikto- rovich (Bychko, Alexey Vikto- rovich)	БЫЧКО, Аляксей Віктаравіч	БЫЧКО, Алексей Викторович	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecător la Tribunalul municipal din Minsk, fost judecător la Tribunalul raional central din Minsk. La 26 octombrie 2011, l-a condamnat pe activistul societății civile Siarhei Kazakou la 10 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
30.	Charhinets, Mikalai Ivanavich Cherginets, Nikolai Ivanovich	ЧАРГІНЕЦ, Мікалай Іванавіч	ЧЕРГИНЕЦ, Николай Иванович	Data nașterii: 17.10.1937 Locul nașterii: Minsk Carte de identitate: 3171037A004PB4 Adresa: Общественное объединение "Союз писателей Беларуси" 220034, г. Минск, ул. Фрунзе, 5	Șef al Uniunii scriitorilor, favorabilă regimului, și președinte al Consiliului public republican pentru moralitate (care participă la activitățile de cenzură ale regimului) și fost președinte al Comisiei de afaceri externe a Camerei Superioare. Este un susținător apropiat al președintelui Lukașenko și un element-cheie al propa- gandei și cenzurii regi- mului.
31.	Charkas, Tatsiana Stani- slavauna (Cherkas, Tatsiana Stani- slavauna) Cherkas, Tatiana Stani- slavovna	ЧАРКАС, (ЧЭРКАС) Таццяна Станіславаўна	ЧЕРКАС, Татьяна Станиславовна	Adresa: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Vicepreședintă a Tribu- nalului raional Frunzeski din Minsk, fostă jude- cătoare la Tribunalul raional Frunzeski din Minsk, s-a ocupat de cazurile protestatarilor Aleksandr Otroshchenkov (condamnat la 4 ani de detenție în regim restrictiv), Aleksandr Molchanov (3 ani) și Dmitri Novik (3,5 ani de detenție în regim restrictiv). Răspunzătoare pentru aplicarea sanctiunilor administrative și penale motivate politic împotriva unor repre- zentanți ai societății civile.
32.	Charniak, Alena Leonidauna Cherniak, Elena Leonidovna (Cherniak, Yelena Leoni- dovna; Chernyak, Yelena Leoni- dovna)	ЧАРНЯК, Алена Леанідаўна	ЧЕРНЯК, Елена Леонидовна	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecătoare la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Andrei Eliseeu, Hanna Yakavenka și Henadz Chebatarovich la respectiv 10, 11 și 12 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
33.	Charnyshou, Aleh Anato- lievich Chernyshev, Oleg Anato- lievich	ЧАРНЫШОЎ, Алег Анатольевіч	ЧЕРНЫШЕВ, Олег Анатольевич	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Colonel, aflat la comanda unității de luptă anti-terroristă a unității „Alfa” din cadrul KGB. A participat personal la tratamentele inumane și degradante aplicate activiștilor opoziției în centrul de detenție al KGB din Minsk după represiunea demonstrației de protest care a avut loc în urma alegerilor, la 19 decembrie 2010 la Minsk. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
34.	Chasnouski, Mechyslau Edvardavich (Chesnovski, Mechislav Edvardovich)	ЧАСНОЎСКІ, Мечыслаў Эдвардавіч	ЧЕСНОВСКИЙ, Мечислав Эдвардович	Data nașterii: 18.5.1948 Locul nașterii: Kotevshina, raionul Volozhyn, regiunea Minsk Adresa: Universitatea de Stat din Brest бульвар Космонавтов, 21, кабинет № 223 г. Брест, 224016	Rector al Universității de Stat din Brest. Răspunzător pentru exmatricularea studenților implicați în protestele care s-au succedat alegerilor din decembrie 2010.
35.	Chatviartkova, Natalia Alexeuna Chetvertkova, Natalia Alexeevna (Chetvertkova, Natalya Alexe- evna)	ЧАТВЯРТКОВА, Наталья Алексееўна	ЧЕТВЕРТКОВА, Наталья Алексеевна		Fostă vicepreședintă și judecătore la Tribunalul raional Partizanski din Minsk. A instrumentat cazul fostului candidat prezidențial Andrei Sannikov, al activistului societății civile Ilya Vasilevich, al lui Fedor Mirzoianov, al lui Oleg Gnedchik și al lui Vladimir Yeriomenok. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
36.	Chubkavets Kiryl Chub- kovets Kirill	ЧУБКАВЕЦ, Кірыл	ЧУБКОВЕЦ, Кирилл		Procuror în cazul împotriva foștilor candidați la președinție Nikolai Statkevich și Dmitri Uss, precum și împotriva activiștilor politici și ai societății civile Andrei Pozniak, Aleksandr Klas-kovski, Aleksandr Kvetkevich, Artiom Gribkov și

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>Dmitri Bulanov. Acuzarea prezentată de acesta a avut o motivare politică clară și evidentă și încalcă în mod clar Codul de procedură penală. Acuzațiile respective s-au întemeiat pe clasificarea incorectă a evenimentelor din 19 decembrie 2010 și nu au fost susținute cu dovezi, probe sau mărturii.</p> <p>În calitate de procuror, s-a opus apelului lui Ales Byalyatski (Bialiatchi) împotriva hotărârii pronunțate împotriva sa de Tribunalul raional Pervomaiski din Minsk, deși procesul lui Byalyatski (Bialiatchi) s-a desfășurat într-un mod care a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.</p> <p>Byalyatski (Bialiatchi) a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma reprimării legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.</p>
37.	Chyzh, Iury Aliaksan- dravich (Chyzh, Yury Aliaksan- dravich) Chizh, Iuri Aleksan- drovich (Chizh, Yuri Aleksan- drovich)	ЧЫЖ, Юрый Аляксандравіч	ЧИЖ, Юрий Александрович	<p>Locul nașterii: Soboli, Bierezovsky Rajon, Brestkaja Oblast (Соболи, Березовский район, Брестская область)</p> <p>Data nașterii: 28.3.1963</p> <p>Pașaport nr: SP 0008543 (validitate actuală îndoielnică).</p>	<p>Iury Chyzh este asociat cu președintele Lukașenko și fiii acestuia și beneficiază de sprijin din partea regimului Lukașenko, pe care îl sprijină, în special prin intermediul holdingului său LLC Triple. Activitățile LLC Triple includ activități care decurg din atribuirea unor contracte de achiziții publice și din concesiuni din partea regimului. În iunie 2013, președintele Lukașenko i-a decernat cea mai înaltă distincție de stat pentru serviciile sale. Funcțiile din domeniul sportului pe care Iury Chyzh le deține în continuare, mai ales calitățile sale de membru al</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					consiliului central al clubului sportiv al președintelui, de președinte al consiliului de administrație al clubului de fotbal FC Dinamo Minsk și de președinte al Federației belaruse de lupte, confirmă asocierea sa cu regimul.
38.	Davydzka, Henadz Brani- slavavich Davydکو, Gennadi Broni- slavovich	ДАВИДЗЬКА, Генадзь Браніслававіч	ДАВЫДЬКО, Геннадий Брониславович	Data nașterii: 29.9.1955, Senno, regiunea Vitebsk Adresa: Белтеле- радиокомпания, ул. Макаенка, 9, Минск, 220807, Беларусь	Președinte al Companiei de stat de radio și televiziune. Autocaracterizându-se drept „democrat autoritarist”, este răspunzător pentru promovarea propagandei de stat la TV, propagandă care sprijinea și justifica represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile după alegerile din decembrie 2010. Opoziția democratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
39.	Dubinina/ Rouda, Zhanna Piatrouna Dubinina/ Rovdo, Zhanna Petrovna	ДУБІНІНА/ РОЎДА, Жанна Пятроўна	ДУБИНИНА/ РОВДО, Жанна Петровна	Adresa: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Judecătoare la tribunalul raional Zavodskoi din Minsk. În 2010, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Hulyak Vital, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); b) 2010.12.20, Vaskabovich Lyudmila, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20, Urywski Alyaksandr, 10 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Stashulyonak Veranika, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); e) 2010.12.20, Say Syarhey, 10 zile de închisoare; f) 2010.12.20, Maksimenka Hastassya, 10 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Nikitarovich Yuliya, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					pașnice și, prin urmare, se face responsabil de reprimarea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
40.	Dysko, Henadz Iosifavich Dysko, Gennadi Iosifovich	ДЫСКО, Генадзь Іосіфавіч	ДЫСКО, Геннадий Иосифович	Data nașterii: 1964, regiunea Grodno Adresa: ul. Zhes- tkova, 14a Vitebsk 210010	Procuror al regiunii Vitebsk. Îi revine răspunderea pentru re- primarea împotriva societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
41.	Dzemiantsei, Vasil Ivanavich (Dzemyantsey, Vasil Ivanovich) Dementei, Vasili Ivanovich (Dementey, Vasili Ivano- vich)	ДЗЕМЯНЦЕЙ, Васіль Іванавіч	ДЕМЕНТЕЙ, Василий Иванович	Data nașterii: 20.9.1954 Carte de identitate: 3200954E045PB4 Adresa: Гродненская региональная таможня 230003, г. Гродно, ул. Карского, 53	Șef al Comitetului regional al vămilor Grodno, fost prim-vicepreședinte al KGB (2005–2007), fost șef-adjunct al Comitetului de stat al vămilor. Îi revine răspunderea pentru activitatea represivă a KGB împotriva societății civile și a opoziției demo- cratice, în special în perioada 2006 – 2007.
42.	Dziadkou, Leonid Mika- laevich Dedkov, Leonid Niko- laevich	ДЗЯДКОЎ, Леанід Мікалаевіч	ДЕДКОВ, Леонид Николаевич	Data nașterii: 10.1964 Carte de identitate: 3271064M000PB3 Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	În calitate de șef-adjunct al KGB, este în parte răspunzător pentru acti- vitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
43.	Esman, Valery Aliaksan- dravich (Yesman, Valery Aliak- sandravich) Esman, Valeri Aleksandrovich (Yesman, Valeri Alek- sandrovich; Yesman, Valeriy Alek- sandrovich)	ЕСЬМАН, Валерый Аляксандравіч	ЕСЬМАН, Валерий Александрович	Adresa: Суд Центрального района г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21	Judecător la Tribunalul raional central din orașul Minsk. A fost implicat direct în procesele împotriva persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Siarhei Martynau, Dzmitry Chiarniak și Euhен Vaskovich la 10, 11 și, respectiv, 12 zile de închi- soare. În iunie, iulie și octombrie 2011 a condamnat alți activiști la 10 și 11 zile de închisoare. La 25 februarie 2013, în urma unui proces cu ușile închise, l-a condamnat pe

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					activistul Anatol Naumovich la 15 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.
44.	Farmahei, Leanid Kanstantsi- navich (Farmahey, Leanid Kanstantsi- navich) Farmagei, Leonid Konstanti- novich (Far- magey, Leonid Konstantino- vich)	ФАРМАГЕЙ, Леанід Канстанцінавіч	ФАРМАГЕЙ, Леонид Константинович	Data nașterii: 27.8.1962	Fost șef-adjunct al Academiei Ministerului Internelor. A fost implicat activ în represiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta sa calitate (până în iunie 2011) de comandant al Miliției orașului Minsk, a comandat forțele miliției din Minsk care au reprimat cu brutalitate o demonstrație la 19 decembrie 2010.
45.	Gardzienka, Siarhei Aliak- sandravich Gordienko, Sergei Alek- sandrovich (Gordiyenko, Sergey Alek- sandrovich)	ГАРДЗІЕНКА, Сяргей Аляксандравіч	ГОРДИЕНКО, Сергей Александрович	Adresa: Ул. Б.Хмельницького, 10 а, Минск, 220013	Redactor-adjunct al principalului ziar de propagandă, aparținând administrației prezidențiale, „Sovietskaia Belarus”. Îi revine răspunderea pentru prezentarea în presa scrisă a propagandei de stat, propagandă care a susținut și justificat represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate și neadevărate, în special după alegerile prezidențiale din 2010.
46.	Guseu, Aliaksei Vikta- ravich Gusev, Aleksei Viktorovich (Gusev, Alexey Viktorovich)	ГУСЕЎ, Аляксей Віктаравіч	ГУСЕВ, Алексей Викторович		Îi revine răspunderea pentru organizarea și difuzarea de informații falsificate prin mijloacele de informare controlate de stat. Fost prim adjunct al directorului Centrului de informații și analiză al administrației prezidențiale. Reprezintă o sursă și o voce ale propagandei de stat care cauzează, sprijină

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					și justifică reprimarea opoziției democratice și a societății civile. Opoziția democratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
47.	Haidukevich Valery Uladzimiravich Gaidukevich Valeri Vladimirovich	ГАЙДУКЕВИЧ, Валеры Уладзіміравіч	ГАЙДУКЕВИЧ, Валерий Владимирович	Data nașterii: 19.1.1953 Locul nașterii: Behoml, raionul Behomlski, regiunea Minsk	Membru al Camerei Inferioare a Parlamentului, șef al Comisiei pentru securitate, apărare și combaterea criminalității din cadrul Adunării parlamentare a Statului unional al Rusiei și Belarusului. Fost adjunct al Ministrului Internelor și comandant al trupelor Ministerului Internelor. În calitate de comandant al trupelor Ministerului Afacerilor Interne, îi revine răspunderea pentru reprimarea violentă a demonstrației din 19 decembrie 2010 din Minsk, când trupele aflate sub comanda sa au fost primele care au cunoscut o implicare activă.
48.	Halavanau, Viktar Ryhoravich Golovanov, Viktor Grigorievich	ГАЛАВАНАЎ, Віктар Рыгоравіч	ГОЛОВАНОВ, Виктор Григорьевич	Data nașterii: 15.12.1952, Borisov Adresa: ул. Короля, 3,	Rector al Institutului de Drept Belarus (instituție de învățământ privată). În calitate de fost Ministru al Justiției, serviciile sale au elaborat legi represive împotriva societății civile și a opoziției democratice. De asemenea, a refuzat sau a anulat înregistrarea unor ONG-uri și partide politice și a ignorat actele ilegale comise de serviciile de securitate împotriva populației.
49.	Harbatouski, Yury Aliaksandravich (Harbatouski, Iury Aliaksandravich) Gorbatovski, Yuri Aleksandrovich (Gorbatovski, Iuri Aleksandrovich; Gorbatovski, Yuriy Aleksandrovich)	ГАРБАТОЎСКІ, Юрый Аляксандравіч	ГОРБАТОВ- СКИЙ, Юрий Александрович	Adresa: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	Judecător la Tribunalul raional Pervomaiski din Minsk. În 2010, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Hubsкая Iryna, 10 zile de închisoare; b) 2010.12.20, Kaptsiuh

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Dzmitry, 10 zile de închisoare; c) 2010.12.20, Mikheyenka Yavor, 12 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Burbo Andrey, 10 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Pushnarova Hanna, 10 zile de închisoare; f) 2010.12.20, Shepuraw Mikita, 15 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Zadyarkowski Andrey, 10 zile de închisoare; h) 2010.12.20, Yaromyenkaw Yawhen, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de reprimarea societății civile și a opoziției democratice din Belarus. La 17 decembrie 2012, l-a condamnat pe importantul activist al societății civile Pawel Vinahradau la 5 zile de închisoare, iar la 18 aprilie 2013, l-a condamnat pe Uladzimir Yaromenak, un alt activist important al societății civile, la 15 zile de închisoare.
50.	Herasimenka, Henadz Anatolievich Gerasimenko, Gennadi Anatolievich	ГЕРАСИМЕНКА, Генадзь Анатольевич	ГЕРАСИМЕНКО, Геннадий Анатольевич	Adresa: «Институт национальной безопасности Республики Беларусь» 220034, г.Минск, ул.З.Бядули, 2	Șef-adjunct al Institutului de securitate națională (școala KGB) și fost șef al KGB la nivelul raionului Vitebsk. Îi revine răspunderea pentru activitatea de reprimare desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice din regiunea Vitebsk.
51.	Herasimovich, Volha Ivanauna Gerasimovich, Olga Ivanovna Gerasimovich Olga Ivanovna	ГЕРАСИМОВИЧ, Вольга Іванаўна (ГЕРАСИМОВИЧ Вольга Іваноўна)	ГЕРАСИМОВИЧ, Ольга Ивановна		Procuror care a prezentat dosarul împotriva lui Byalyatski la Tribunalul municipal Minsk după solicitarea adresată de Byalyatski curții privind detenția sa. Byalyatski (Bialiațchi) a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma reprimării legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
52.	Hermanovich, Siarhei Mikhailavich Germanovich, Sergei Mikhailovich (Germanovich, Sergey Mikhailovich)	ГЕРМАНОВІЧ, Сяргей Міхайлавіч	ГЕРМАНОВИЧ, Сергей Михайлович	Adresa: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecător la Tribunalul raional Oktiabrski din Minsk. În 2010, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Sidarevich Katsyaryna, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); b) 2010.12.20, Lyskavets Paval, 15 zile de închisoare; c) 2010.12.20, Sachylka Syarhey, 15 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Krawtsow Dzianis, 10 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Vyabitski Uladzimir, 15 zile de închisoare; f) 2010.12.20, Newdakh Maksim, 15 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus. La 31.8.2012, l-a condamnat pe activistul Pavel Eutsikhieu la 5 zile de închisoare.
53.	Hihin, Vadzim Frantsavich Gigin, Vadim Frantsevich	ГІГІН, Вадзім Францевіч	ГИГИН, Вадим Францевич	Data nașterii: 21.10.1977 Locul nașterii: Minsk	Redactor-șef al ziarului lunar al administrației prezidențiale, „Belorusskaia Dumka”. Este unul dintre cei mai prolifici în declarații și influenți membri ai mașinii propagandei de stat din presa scrisă. A susținut și justificat represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, care sunt prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate, în special după alegerile prezidențiale din 2010.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
54.	Hrachova, Liudmila Andreeuna (Hrachova, Lyudmila Andreyeuna) Gracheva, Liudmila Andreevna (Grachova, Lyudmila Andreyevna; Grachiova, Ludmila Andreevna)	ГРАЧОВА, Людміла Андрэеўна	ГРАЧЕВА, Людмила Андреевна	Adresa: Суд Ленинского района города Минска ул. Семашко, 33 220027, г. Минск	Judecătore și vice- președintă la Tribunalul raional Leninski din Minsk. A instrumentat cazul foștilor candidați la președinție Nikolai Stat- kevich și Dmitri Uss, precum și împotriva activiștilor politici și ai societății civile Andrei Pozniak, Aleksandr Klas- kovski, Aleksandr Kvet- kevich, Artiom Gribkov și Dmitri Bulanov. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
55.	Hureeu Siarhei Viktaravich (Hureyeu Siarhey Vikta- ravich) Gureev Sergei Viktorovich, (Gureyev Sergey Vikto- rovich)	ГУРЭЕЎ, Сяргей Віктаравіч	ГУРЕЕВ, Сергей Викторович		A fost implicat activ în represiunea împotriva societății civile din Belarus. În calitate sa de fost adjunct al Ministrului Internelor și șef al Direcției de anchete preli- minare, îi revine răspunderea în ceea ce privește reprimarea violentă a protestelor și încălările drepturilor omului în cursul proce- durilor de anchetă instru- mentate în legătură cu alegerile din decembrie 2010. A intrat în rezervă în februarie 2012.
56.	Husakova, Volha Arkad- zieuna Gusakova, Olga Arka- dievna	ГУСАКОВА, Вольга Аркадзьеўна	ГУСАКОВА, Ольга Аркадьевна	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecătore la Tribunalul raional Moskovsky din Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Alek- sandryna Alibovich și Volha Kashtalian la 10 zile de închisoare și Aliaksei Varonchanka și Eryk Arlou la 12 zile de

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					închisoare. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
57.	Iakubovich, Pavel Izotavich (Yakubovich, Pavel Izotavich) Iakubovich, Pavel Izotovitch (Yakubovich, Pavel Izotov- vich)	ЯКУБОВІЧ, Павел Ізотавіч	ЯКУБОВИЧ, Павел Изотович	Data nașterii: 23.9.1946 Locul nașterii: Unecha, regiunea Briansk, Rusia/URSS Adresa: Ул. Б.Хмельницкого, 10 а, Минск, 220013	Redactor-șef al publicației „Sovietskaia Belarus” a Administrației prezidențiale, principal ziar de propagandă, fost membru al Camerei Superioare a Parlamentului, numit de președintele Lukașenko. Este unul dintre cei mai prolifici în declarații și influenți membri ai mașinii propagandei de stat din presa scrisă. A susținut și justificat reprimarea împotriva opoziției democratice și a societății civile, care sunt prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate. A fost deosebit de activ în acest sens după reprimarea demonstrațiilor pașnice din 19 decembrie 2010 și a protestelor ulterioare.
58.	Iancheuski, Usevalad Viachaslav- vavich (Yan- cheuski, Usevalad Vyachaslav- vavich) Ianchevski, Vsevolod Viacheslav- vovich (Yan- chevski, Vsevolod Vyacheslavov- vich)	ЯНЧЭЎСКІ, Усевалад Вячаслававіч	ЯНЧЕВСКИЙ, Всеволод Вячеславович	Data nașterii: 22.4.1976, Borisov	Asistent al președintelui, șeful departamentului ideologic al administrației prezidențiale. Este principalul artizan al ideologiei regimului și al propagandei de stat care sprijină și justifică reprimarea opoziției democratice și a societății civile. Opoziția democratică și societatea civilă sunt

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivul înscrierii pe liste
					sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
59.	Iarmoshyna, Lidziia Mikhailauna (Yarmoshyna, Lidzia Mikhailauna; Yarmoshyna, Lidziya Mikhailauna) Ermoshina, Lidia Mikhailovna (Yermoshina, Lidia Mikhailovna; Yermoshina, Lidiya Mikhailovna)	ЯРМОШИНА, Лідзія Міхайлаўна	ЕРМОШИНА Лидия Михайловна	Data nașterii: 29.1.1953, Locul nașterii: Slutsk (regiunea Minsk)	Președinta Comisiei electorale centrale din Belarus. Din 1996, a fost una dintre principalele persoane care au participat la falsificarea alegerilor și referendumului falsificate, în special în 2004, 2006, 2008, 2010, 2012.
60.	Iaruta, Viktor Heorhevich (Yaruta, Viktor Heorhevich) Iaruta, Viktor Gueorguevich (Yaruta, Viktor Gueorguevich)	ЯРУТА, Віктар Георгіевіч	ЯРУТА, Виктор Георгиевич		Șeful direcției de comunicații de stat a KGB. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
61.	Iasianovich, Leonid Stanislavovich (Yasianovich, Leonid Stanislavovich) Iasenovich, Leonid Stanislavovich (Yasenovich, Leonid Stanislavovich)	ЯСЯНОВІЧ, Леанід Станіслававіч	ЯСЕНОВИЧ, Леонид Станиславович	Data nașterii: 26.11.1961 Locul nașterii: Buchani, raionul Vitebsk Adresa: Суд Центрального району г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21 Numărul pașaportului: МР0515811	Vicepreședinte al Tribunalului raional central din Minsk. Fost judecător la Tribunalul raional central din Minsk. La 6 august 2006, i-a condamnat la închisoare pe activiștii societății civile ai inițiativei civice „Partneriat” pentru monitorizarea alegerilor prezidențiale din 2006. Nikolai Astreiko a fost condamnat la doi ani de închisoare, Timofei Dranchuk la un an, Aleksandr Shalaiko și Enira Bronitskaya la șase luni. În 2007, 2010, 2011 și 2012, a condamnat mai mulți activiști la un număr de zile de închisoare; în special la 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe Andrei Lulin, Serhey Krauchanka și Stanislau Fedorau la 10 zile de închisoare, iar pe Volha Chernykh la 12 zile de

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>închisoare. La 21 decembrie 2010, l-a condamnat pe activistul Mykalai Dzemidenka la 15 zile de închisoare.</p> <p>La 20 decembrie 2011, a condamnat doi activiști care au participat la o acțiune pentru aniversarea evenimentelor din 19 decembrie 2010, Vassil Parfenkau și Siarhey Pavel, la 15 și, respectiv, 12 zile de închisoare.</p> <p>La 6 septembrie 2012, l-a condamnat la 5 zile de închisoare pe Aliaksey Tseply pentru o presupusă rezistență în fața unui ofițer de poliție, în timp ce distribuia un ziar al opoziției în centrul Minskului.</p> <p>Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală.</p>
62.	<p>Iauseev, Ihar Uladzimiravich</p> <p>(Yauseev, Ihar Uladzimiravich; Yauseyev, Ihar Uladzimiravich)</p> <p>Evseev, Igor Vladimirovich (Yevseev, Igor Vladimirovich; Yevseyev, Igor Vladimirovich)</p>	ЯЎСЕЕЎ, Ірап Уладзіміравіч	ЕВСЕЕВ, Игорь Владимирович	<p>Data nașterii: 1968</p> <p>Adresa: г.Витебск, пр-т Фрунзе, д. 41а</p>	<p>Șeful poliției regionale Vitebsk. Fost șef-adjunct al poliției din Minsk și conducător al echipei operative de intervenție în timpul demonstrațiilor (OMON). A fost comandantul trupelor care au reprimat violent demonstrația pașnică din 19 decembrie 2010 și a participat personal la exercitarea violenței, fapt pentru care, în februarie 2011, a primit un premiu și o scrisoare de recunoaștere din partea președintelui Lukașenko. În 2011, a fost, de asemenea, comandantul trupelor care au reprimat alte câteva proteste desfășurate de activiști politici și cetățeni pașnici din Minsk.</p>
63.	<p>Ihnatovich- Mishneva, Liudmila</p> <p>Ignatovich- Mishneva, Liudmila</p>	ІГНАТОВІЧ- МІШНЕВА, Людміла	ИГНАТОВИЧ- МИШНЕВА Людмила		<p>Procuror în cadrul parchetului din Minsk care s-a ocupat, în 2011, cu respingerea recursului la sentința pronunțată împotriva lui Dmitri</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Dashkevich și a lui Eduard Lobov, activiști ai Frontului Molodoi (Frontul tinerilor). Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
64.	Ipatau, Vadzim Dzmitryevich Ipatov, Vadim Dmitrievich	ІПАТАЎ, Вадзім Дзмітрыевіч	ИПАТОВ, Вадим Дмитриевич	Data nașterii: 30.10.1964 Locul nașterii: Ucraina Carte de identitate: 3301064A004PB5 Adresa: 220010, г. Минск, ул. Советская, 11	Vicepreședinte al Comisiei electorale centrale. În calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 și la alegerile parlamentare din septembrie 2012.
65.	Ivanou, Siarhei Ivanov, Sergei (Ivanov, Sergey)	ІВАНОЎ, Сяргей	ИВАНОВ, Сергей		Șef-adjunct al Diviziei aprovizionare din cadrul Direcției ideologie și personal a Departamentului municipal de interne al orașului Minsk. În februarie 2011, a primit un premiu și o scrisoare de recunoaștere din partea președintelui Lukașenko pentru participarea sa activă și pentru punerea în aplicare a ordinelor în timpul represiunii demonstrațiilor din 19 decembrie 2010.
66.	Kachanau Uladzimir Uladzimiravich Kachanov Vladimir Vladimirovich	КАЧАНАУ, Уладзімір Уладзіміравіч	КАЧАНОВ, Владимир Владимирович	Adresa: str. Kollektornaya 10 220004 Minsk BELARUS	Asistent/consilier al Ministerului Justiției. În calitate de asistent al Ministrului Justiției, îi revine răspunderea în ceea ce privește rolul și activitatea Ministerului Justiției și ale sistemului judiciar din Belarus prin elaborarea de legislație cu caracter represiv la adresa societății civile și a opoziției democratice, prin supravegherea activității judecătorilor și a procurorilor, prin refuzarea

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					sau anularea înregistrării unor ONG-uri și partide politice, prin luarea de hotărâri împotriva avocaților care apără deținuții politici, precum și prin ignorarea deliberată a acțiunilor ilegale comise de serviciile de securitate împotriva populației.
67.	Kadzin, Raman Kadin, Roman	КАДЗІН, Раман	КАДИН, Роман	Data nașterii: 17.7.1977 Nr. pașaport actual: MP3260350	Comandant al secției de aprovizionare tehnică și cu armament al serviciului de patrulare motorizate. În februarie 2011, a primit un premiu și o scrisoare de recunoaștere din partea președintelui Lukașenko pentru participarea sa activă și pentru punerea în aplicare a ordinilor în timpul represiunii demonstrațiilor din 19 decembrie 2010.
68.	Alexander Aleksandrovich Kakunin Alexander Aleksandrovich Kakunin Alexander Aleksandrovich Kakunin (Александр Александрович Какунин, Аляксандр, Аляксандравіч Какунін)	Александр Александрович Какунин	Аляксандр, Аляксандравіч Какунін	Șef al coloniei penale ІК-2 din Bobruisk	Se face responsabil de tratamente inumane aplicate deținuților politici D. Bondarenko, A. Sannikau și A. Beliatski în colonia penală ІК-2 din Bobruisk. Sub supravegherea sa, activiștii opoziției au fost torturați, li s-a refuzat accesul la avocați și au fost deținuți în izolare în colonia penală. Kakunin a pus presiune asupra lui A. Beliatski și a lui A. Sannikau pentru a-i forța să semneze o cerere de grațiere.
69.	Kalach, Uladzimir Viktaravich Kalach, Vladimir Viktorovich	КАЛАЧ, Уладзімір Віктаравіч	КАЛАЧ, Владимир Викторович		Șeful KGB la nivelul regiunii și orașului Minsk și fost adjunct al șefului KGB pentru Minsk. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice din Minsk.
70.	Kaliada, Aliaksandr Mikhailavich Koleda, Aleksandr Mikhailovich	КАЛЯДА, Аляксандр Міхайлавіч	КОЛЕДА, Александр Михайлович	Data nașterii: 21.3.1958 Carte de identitate: 3210358C033PB6	Director general de resurse umane în administrația regională Brest. Fost membru al Comisiei electorale centrale și fost președinte al Comisiei electorale regionale a

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					regiunii Brest la alegerile prezidențiale din 2010. În calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 2006 și din 2010 în regiunea Brest.
71.	Kamarouskaya, Volha Paulauna Komarovskaia, Olga Pavlovna	КАМАРОЎ- СКАЯ, Вольга Павлаўна	КОМАРОВ- СКАЯ, Ольга Павловна		Fostă judecătoare în cadrul Tribunalului municipal Minsk. În calitate de membru al completului de judecată a respins recursurile la sentințele pronunțate împotriva fostului candidat la președinție Andrei Sannikov, activiștilor politici și ai societății civile Irina Khalip, Sergei Martselev, Pavel Severinets, Aleksandr Otroshchenkov, Dmitri Novik, Aleksandr Molchanov, Iliia Vasilevich, Fiodor Mirzayanov, Oleg Gnedchik, Vladimir Yerimenok, Dmitri Doronin, Sergei Kazakov, Vladimir Loban, Vitali Matsukevich, Evgeni Sekret și Oleg Fedorkevich. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
72.	Kamisarau, Valery Mika- layevich Komissarov, Valeri Niko- laevich	КАМИСАРАЎ, Валерый Мікалаевіч	КОМИССАРОВ, Валерий Николаевич	Data nașterii: 24.1.1953 Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecător în cadrul Tribunalului municipal Minsk. În calitate de președinte al completului de judecată a respins recursurile la hotărârile pronunțate împotriva activiștilor politici și ai societății civile Dmitri Dashkevich, Eduard Lobov, Aleksandr Otroshchenkov, Dmitri Novik, Aleksandr Molchanov. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
73.	Kanapliou, Uladzimir Mikalaevich Konoplev, Vladimir Niko- laevich	КАНАПЛІЕЎ, Уладзімір Мікалаевіч	КОНОПЛІЕВ, Владимир Николаевич	Data nașterii: 3.1.1954 Locul nașterii: Akulintsi, regiunea Mohilev	Are legături strânse cu președintele Lukașenko, cu care a colaborat îndeaproape în anii '80

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
				Carte de identitate: 3030154A124PB9	și în special în anii '90. Șef-adjunct al Comitetului Național Olimpic (al cărui șef este Alexandr Lukașenko). Fost președinte al Camerei Inferioare a Parlamentului, numit de președinte. A jucat unul dintre rolurile principale în alegerile prezidențiale truate din 2006.
74.	Karovina, Natallia Ulad- zimirauna (Karovina, Natallya Ulad- zimirauna) Korovina, Natalia Vladi- mirovna (Korovina, Natalya Vladi- mirovna)	КАРОВІНА, Наталля Уладзіміраўна	КОРОВИНА, Наталья Владимировна	Adresa: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Judecătore la tribunalul raional Frunzenski din Minsk. În perioada 2010-2012, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice sau pentru activitățile lor civice: a) 2012.9.18, Vinahradau Pavel, 12 zile de închisoare; a) 2012.6.30, Kostka Mikhas, 6 zile de închisoare; c) 2011.6.30, Sytsko Stefan, 10 zile de închisoare; d) 2011.6.30, Arapinovich Alyaksandr, Yukhnowski Dzyanis și Tsyareshchanka Uladzimir, 25 de unități-zi (875 000 BLR); e) 2011.6.30, Sarachuk Yulian, 25 de unități-zi (875 000 BLR); f) 2011.6.23, Shewtsow Syarhey, 8 unități-zi (280 000 BLR); g) 2010.12.20, Vashkevich Alyaksandr, 10 zile de închisoare; h) 2010.12.20 Myadzvedz Lyeamid, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
75.	Karpenka, Ihar Vasilievich Karpenko, Igor Vasilievich	КАРПЕНКА, Ігар Васільевіч	КАРПЕНКО, Ігорь Васильевич	Data nașterii: 28.4.1964 Locul nașterii: Novokuznetsk, Rusia	Prim-secretar al Partidului Comunist, favorabil regimului. Fost șef al Comisiei electorale regionale din orașul Minsk, fost membru al Camerei Inferioare a Parlamentului, în prezent vice-primar al orașului Minsk.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
				Adresa: Минский городской исполнительный комитет пр-т Независимости 8, г. Минск	În calitate de președinte al Comisiei electorale regionale pentru alegerile prezidențiale, este direct răspunzător pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale, în special în 2006 și în 2010, din orașul Minsk. În calitate de viceprimar al orașului Minsk, are control asupra organizării de mitinguri, demonstrații, marșuri și asupra orga- nizării și implicării ideo- logice în cazul referendu- murilor și alegerilor.
76.	Kastsian, Siarhei Ivanavich Kostian, Sergei Ivanovich (Kostyan, Sergey Ivano- vich)	КАСЦЯН, Сяргей Іванавіч	КОСТЯН, Сергей Иванович	Data nașterii: 15.1.1941 Locul nașterii: Usokhi, regiunea Mohilev	Fost președinte al Comisiei pentru afaceri externe a Camerei Inferioare. Președinte al Comitetului slav din Belarus favorabil regimului. Figură importantă a regimului Lukașenko.
77.	Katsuba, Sviatlana Piatrouna Katsubo, Svetlana Petrovna	КАЦУБА, Святлана Пятроўна	КАЦУБО, Светлана Петровна	Adresa: 220010, г. Минск, ул. Советская, 11	Membru al Comisiei elec- torale centrale. În calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 și la alegerile parlamentare din septembrie 2012.
78.	Kavaliou, Aliaksandr Mikhailavich Kovalev, Aleksandr Mikhailovich	КАВАЛЕЎ, Аляксандр Міхайлавіч	КОВАЛЕВ, Александр Михайлович		Director al penitenciarului din Gorki. Îi revine răspunderea pentru trata- mentul inuman aplicat deținuților, în special persecutarea și torturarea activistului societății civile Dmitri Dashkevich, încarcerat în legătură cu alegerile din 19 decembrie 2010 și cu reprimarea societății civile și a opoziției democratice.
79.	Kazak, Viktar Uladzimiravich Kazak, Viktor Vladimirovich	КАЗАК, Віктар Уладзіміравіч	КАЗАК, Виктор Владимирович	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecător la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk. A fost implicat direct în

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Siarhei Arlou și Dzmitry Kresik la 12 zile de închisoare și pe Valeria Niadzvitskaya, Valiantsyna Busko și Hanna Dainiak la 10 zile de închisoare.</p> <p>La 27 decembrie 2012, l-a condamnat pe șeful-adjunct al „Frontului tinerilor” la 10 zile de închisoare pentru participarea sa la demonstrația din 19 decembrie 2010.</p> <p>La 4 și 7 iulie 2011, la 8 noiembrie 2011 și la 20 decembrie 2011, a condamnat mai mulți activiști (Viktoriya Bandarenka la 10 zile de închisoare; Andrei Zakhareuski la 5 zile de închisoare; Mikhail Muski la 7 zile de închisoare; Raman Grytsevich la 7 zile de închisoare).</p> <p>Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.</p>
80.	Kazheunikau Andrey Kozhevnikov Andrey	КАЖЭЎНІКАЎ, Андрэйу	КОЖЕВНИКОВ, Андрей		<p>Procuror în cazul împotriva foștilor candidați la președinție Vladimir Neklyaeв, Vitaly Rimashevsky, împotriva unor membri ai echipei de campanie a dlui Neklyaeв, Andrei Dmitriev, Aleksandr Feduta și Sergei Vozniak, precum și împotriva vicepreședintelui Frontului Tinerilor, Anastasia Polozhanka. Acuzarea prezentată de acesta a avut o motivare politică clară și evidentă și încalcă în mod clar</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Codul de procedură penală. Acuzațiile respective s-au întemeiat pe clasificarea incorectă a evenimentelor din 19 decembrie 2010 și nu au fost susținute cu dovezi, probe sau mărturii.
81.	Kaziatka, Iury Vasilevich (Kaziatka, Yury Vasi- lievich; Kaziyatka, Yury Vasi- lievich) Koziatko, Iuri Vasilevich (Koziatko, Yuri Vasilevich; Koziyatko, Yuri Vasilie- vich)	КАЗИЯТКА, Юрый Васільевіч	КОЗИЯТКО, Юрий Васильевич	Data nașterii: 24.4.1964, Brest Adresa: 220029, г. Минск, ул. Коммунистическая, 6	Membru al Camerei Supe- rioare a Parlamentului, numit de Alexandr Lukașenko. Director general al postului public de televiziune „Stolichnoe Televidenie”, autor și prezentator al emisiunii „Oglinda lumii”. Această emisiune este un instrument al propagandei de stat, care sprijină și justifică repressiunea împotriva societății civile și a opoziției democratice. Opoziția democratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într- un mod negativ și depre- ciativ, prin utilizarea unor informații falsificate. A fost deosebit de activ în acest sens după reprimarea demonstrațiilor pașnice din 19 decembrie 2010 și a protestelor ulterioare.
82.	Khadanovich, Aliaksandr Alyaksan- drauvich Khodanovich, Aleksandr Aleksandrovich	ХАДАНОВІЧ, Аляксандр Аляксандравіч	ХОДАНОВИЧ, Александр Александрович		Fost judecător la Tribunalul raional central din orașul Minsk. A fost implicat direct în repre- siunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, 1-a

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					condamnat pe activistul societății civile Uladzimir Kozhych la 14 zile de închisoare. La 31 ianuarie 2011, l-a condamnat pe activistul societății civile Maksim Viniarski la 10 zile de închisoare pentru participarea sa la o demonstrație în sprijinul deținuților politici. La 24 și 26 octombrie 2011, i-a condamnat pe activiștii societății civile Alyaksandr Valantsevich și Alyaksandr Saldatsenka la 7 zile de închisoare. La 9 ianuarie 2012, l-a condamnat pe activistul societății civile Mikita Kavalenka la 15 zile de închisoare pentru participarea sa la o acțiune de 1-minut în sprijinul deținuților politici. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.
83.	Kharyton, Aliaksandr Khariton, Aleksandr	ХАРЫТОН, Аляксандр	ХАРИТОН, Александр		Consultant superior în cadrul Direcției pentru organizații sociale, partide și ONG-uri, Ministerul Justiției. A participat activ la reprimarea societății civile și a opoziției democratice începând cu 2001, ocupându-se personal de refuzul înregistrării unor ONG-uri și partide politice, fapt care a dus, în multe cazuri, la dispariția acestora.
84.	Khatkevich, Iauhen Vikta- ravich (Khatkevich, Yauhen Vikta- ravich) Khatkevich, Evgeni Vikto- rovich (Khatkevich, Yevgeni Vikto- rovich)	ХАТКЕВІЧ, Яўген Віктаравіч	ХАТКЕВИЧ, Евгений Викторович	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecător la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk. A fost implicat direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20, 22 și 27 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Alyaksandra Suslava și Svitlana Pankavets la 10

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					zile de închisoare, pe Fedar Masliannikau și Mikhas Lebedz la 12 zile de închisoare și pe Zmitser Bandarchuk, Artsem Dubski și Mikhas Pashkevich la 15 zile de închisoare. În 2011, 2012 și 2013, i-a condamnat pe alți activiști la perioade între 7 și 14 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.
85.	Khmaruk, Siargei Konstantinovich Khmaruk, Sergei Konstantinovich (Khmaruk, Sergey Konstantinovich)	ХМАРУК, Сяргей Канстанцінавіч	ХМАРУК, Сергей Константинович	Adresa: Прокуратура г. Минска ул. Раковская 38	Procuror al orașului Minsk. Fost procuror al regiunii Brest. Îi revine răspunderea pentru represiunea împotriva societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
86.	Khrobastau, Uladzimir Ivanavich Khrobostov, Vladimir Ivanovich	ХРОБАСТАЎ, Уладзімір Іванавіч	ХРОБОСТОВ, Владимир Иванович	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecător în cadrul Tribunalului municipal Minsk. În calitate de membru al completului de judecată a respins recursul împotriva hotărârii pronunțate împotriva activistului politic Vasili Parfenkov. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. La 24 ianuarie 2012, a respins recursul lui Ales Byalyatski împotriva hotărârii pronunțate împotriva sa de Tribunalul raional Pervomaiski din Minsk, deși procesul lui Byalyatski s-a desfășurat într-un mod care a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
87.	Khrypach, Siarhei Fioda- ravich Khripach, Sergei Fiodo- rovich	ХРЫПАЧ, Сяргей Федаравіч	ХРИПАЧ, Сергей Федорович	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecător în cadrul Tribu- nalului municipal Minsk. În calitate de președinte al completului de judecată a respins recursurile la hotă- rârile pronunțate împotriva foștilor candidați la președinție Andrei Sannikov, Nikolai Stat- kevich, Dmitri Uss, Vladimir Nekliaev, ale activiștilor politici și ai societății civile Andrei Dmitriev, Iliia Vasilevich, Fiodor Mirzayanov, Oleg Gnedchik, Vladimir Yerio- menok, Andrei Pozniak, Aleksandr Klaskovski, Aleksandr Kviatkevich, Artiom Gribkov, Dmitri Bulanov și (în calitate de membru al completului de judecată) Dmitri Dashkevich, Eduard Lobov, Aleksandr Otrosh- chenkov, Dmitri Novik, Aleksandr Molchanov. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
88.	Khvainitskaya, Zhanna Anato- lyeuna (Khvai- nitskaia, Zhanna Anato- lieuna) Khvoi- nitskaya, Zhanna Anato- lyevna (Khvoi- nitskaia, Zhanna Anato- lievna)	ХВАЙНИЦКАЯ, Жанна Анатольеўна	ХВОЙНИЦКАЯ, Жанна Анатольевна	Adresa: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Judecătoare la Tribunalul raional Zavodskoi din Minsk. La 27 mai 2011 i- a condamnat pe activiștii Ihar Alinevich, Nikolai Dziadok și Aliaksandr Frantskevich la 8, 4,5 și, respectiv, 3 ani de închi- soare. De asemenea, i-a condamnat la închisoare sau la plata unor amenzi pe următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Makarenka Adam, 6 zile de închisoare; b) 2010.12.20, Bachyla Uladzimir, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20, Kukalyew Syarhey, 10 zile de închi- soare; d) 2010.12.20, Astafyew Alyksandr, 10 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Yazerski Raman, 10 zile de închi- soare; f) 2010.12.20,

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Sapranjetskaya Darya, 10 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Aheyeva Iryna, 10 zile de închisoare; h) 2010.12.20, Drahun Alyaksandr, 10 zile de închisoare; i) 2010.12.20, Shambalava Tatsyana, 10 zile de închisoare; j) 2010.12.20, Dzyemidzyuk Barys, 10 zile de închisoare; k) 2010.12.20, Kassabuka Alyaksandr, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
89.	Kisialiou, Anatol Siamionavich Kiselev, Anatoli Semenovich (Kiselyov, Anatoli Semyonovich)	КИСЯЛЕЎ, Анатоль Сяменавіч	КИСЕЛЕВ, Анатолий Семенович		Fost șef al Comisiei electorale regionale din regiunea Brest pentru alegerile prezidențiale din 2010, șeful organizației sindicale regionale favorabile regimului. În calitate de președinte al Comisiei electorale regionale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 din regiunea Brest.
90.	Kisialiova, Nadzeia Mikalaeuna (Kisyaliouva, Nadzeya Mikalaeuna) Kiseleva, Nadezhda Nikolaevna	КИСЯЛЕВА, Надзея Мікалаеўна	КИСЕЛЕВА, Надежда Николаевна	Carte de identitate: 4280558A069PB9	A subminat în mod activ democrația în Belarus. În fosta sa calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010.
91.	Kochyk, Aliaksandr Vasilyevich (Kochyk, Aliaksandr Vasilyevich) Kochik, Aleksandr Vasilyevich (Kochik, Alexandr Vasilyevich)	КОЧЫК, Аляксандр Васільевіч	КОЧИК, Александр Васильевич	Adresa: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecător la Tribunalul raional Partizanski din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.7, Revut Yawhen, 8 zile de închisoare, b) 2011.7.4,

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Nikitsenka Katsyaryna, 5 zile de închisoare; c) 2011.6.23, Kazak Zmitser, 28 de unități-zi (980 000 BLR); d) 2010.12.20, Dzyezidzenka Dzianis, 12 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Navumovich Syarhey, 14 zile în închisoare, f) 2010.12.20, Kavalenka Wsevalad, 15 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Tsupa Dzyanis, 15 zile de închisoare; c) 2010.12.20, Makashyn Syarhey, 10 zile de închisoare; i) 2010.12.20, Zhakhavets Illya, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
92.	Kolas, Alena Piatrovna Kolos, Elena Petrovna (Kolos, Yelena Petrovna)	КОЛАС, Алена Пятроўна	КОЛОС, Елена Петровна	Adresa: 220004, Беларусь, Минск, пр-т Победителей, 7 Информационно- аналитический центр	Director adjunct al Centrului de informații și analiză al administrației prezidențiale. Reprezintă o sursă și o voce importante ale propagandei de stat care cauzează, sprijină și justifică reprimarea opoziției democratice și a societății civile. Opoziția democratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
93.	Konan, Viktor Aliaksan- dravich Konon, Viktor Aleksandrovich	КОНАН, Віктар Аляксандравіч	КОНОН, Виктор Александрович		A subminat în mod activ democrația în Belarus. În rolul său precedent de procuror general adjunct, a fost responsabil pentru toate activitățile de informații desfășurate de

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Parchetul general împotriva entităților independente și aflate în opoziție, inclusiv în 2010, și direct implicat în respectivele activități.
94.	Kornau, Uladzimir Uladzimiravich Kornov, Vladimir Vladimirovich	КОРНАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч	КОРНОВ, Владимир Владимирович	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecător în cadrul Tribunalului municipal Minsk care a autorizat respingerea recursului lui Byalyatski. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.
95.	Korzh, Ivan Aliakseevich Korzh, Ivan Aleksseevich	КОРЖ, Иван Аляксеевіч	КОРЖ, Иван Алексеевич		Șeful KGB la nivelul regiunii Hrodna. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice din regiunea Hrodna.
96.	Kozik, Leamid Piatrovich Kozik, Leonid Petrovich	КОЗИК, Леанід Пятровіч	КОЗИК, Леонид Петрович	Data nașterii: 13.7.1948 Locul nașterii: Borisov Carte de identitate: 3130748A017PB8	Șeful federației sindicale. Fost adjunct al prim-ministrului și șef adjunct al administrației prezidențiale. Figură centrală a regimului și susținător al acestuia. Îi revine răspunderea pentru încălcările asociate creării neconforme a comitetelor electorale, în care membri ai sindicatelor favorabile regimului reprezintă majoritatea, și în desemnarea abuzivă a candidaților și pentru modul în care s-au făcut presiuni asupra lucrătorilor pentru a vota în favoarea regimului.
97.	Krasheuski, Viktar Kras- hevski, Viktor	КРАШЭЎСКІ, Віктар	КРАШЕВСКИЙ, Виктор		Șeful GRU. Îi revine răspunderea pentru activitatea serviciilor de informații în represiunea împotriva societății civile și a opoziției democratice.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
98.	Krasouskaya, Zinaida Ulad- zimirauna (Krasouskaia, Zinaida Ulad- zimirauna) Krasovskaya, Zinaida Vladi- mirovna (Kra- sovskaia, Zinaida Vladi- mirovna)	КРАСОЎСКАЯ, Зінаіда Уладзіміраўна	КРАСОВСКАЯ, Зінаіда Владимировна	Adresa: Суд Ленинского района города Минска ул. Семашко, 33 220027, г. Минск	Judecătoare la tribunalul raional Leninski din Minsk. În 2010, a aplicat amenzi sau a hotărât condamnarea la închisoare în cazul următorilor repre- zentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Krawchuk Volha, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); b) 2010.12.20, Charukhina Hanna, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); c) 2010.12.20, Dubovik Alena, 15 zile de închi- soare; d) 2010.12.20, Boldzina Alena, 12 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Syrakvash Andrey, 15 zile de închi- soare; f) 2010.12.20, Klimko Nastassiya, 12 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Kuwshinaw Viktar, 15 zile de închi- soare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de repre- siunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
99.	Krot, Ihar Uladzimiravich Krot, Igor Vladimirovich	КРОТ, Ігар Уладзіміравіч	КРОТ, Игорь Владимирович		Fost judecător în cadrul Tribunalului municipal Minsk. În calitate de membru al completului de judecată a respins recursul împotriva hotărârii pronunțate împotriva acti- vistului politic Vasili Parfenkov. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
100.	Krukouski, Viachaslau Iafimavich (Krukouski, Vyachaslau Yafimavich) Kriukovski, Viacheslav Iefimovich	КРУКОЎСКІ, Вячаслаў Яфімавіч	КРЮКОВСКИЙ, Вячеслав Ефимович		Fost șef al Comisiei elec- torale regionale din regiunea Vitebsk pentru alegerile prezidențiale din 2010. În calitate de președinte al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 din regiunea Vitebsk.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
	(Kryukovski, Vyacheslav Yefimovich)				
101.	Kryshtapovich, Leu Eusta- fievich (Kryshta- povich, Leu Yeustafievich) Krishtapovich, Lev Evsta- fievich (Krishtapovich, Lev Yevstafie- vich)	КРЫШТАПОВИ- Ч, Леў Еўстафьевіч	КРИШТАПОВИ- Ч, Лев Евстафьевич	Adresa: 220004, Беларусь, Минск, пр-т Победителей, 7 Информационно- аналитический центр	Director adjunct al Centrului de informații și analiză al administrației prezidențiale. Reprezintă o sursă și o voce importante ale propa- gandei de stat care sprijină și justifică reprimarea opoziției democratice și a societății civile. Opoziția democratică și societatea civilă sunt sistematic evidențiate într-un mod negativ și depreciativ, prin utilizarea unor informații falsificate.
102.	Kukharchyk, Piotr Dzmī- tryevich Kukharchik, Piotr Dmitrievich	КУХАРЧЫК, Петр Дзмітрыевіч	КУХАРЧИК, Петр Дмитриевич	Data nașterii: 22.2.1945 Carte de identitate: 3220345A033PB9	Rector al Universității pedagogice de stat din Minsk. Răspunzător pentru exmatricularea studenților implicați în protestele care s-au succedat alegerilor din decembrie 2010.
103.	Kuklis, Mikalai Ivanovich Kuklis, Nikolai Ivanovich	КУКЛИС, Мікалай Іванавіч	КУКЛИС, Николай Иванович	Adresa: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная 22	Procuror general adjunct. Îi revine răspunderea pentru repreșiunea împotriva societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
104.	Kuliashou, Anatol Nilavich Kuleshov, Anatoli Nilovich	КУЛЯШОЎ, Анатоль Нілавіч	КУЛЕШОВ, Анатолий Нилович	Data nașterii: 25.7.1959 Locul nașterii: Ali- Bairamly, Azer- baidjan Carte de identitate: 3250759A066PB3	Consilier în cadrul Comi- tetului executiv al CSI. A fost implicat activ în repre- șiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta sa calitate de Ministru al Internelor, a comandat trupele Ministerului Internelor care au reprimat cu brutalitate manifestația pașnică de la 19 decembrie 2010, declarându-se mândru de această respon- sabilitate. Trecut în rezervă în cadrul forțelor armate în ianuarie 2012.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
105.	Kuzniatsou, Ihar Niko- navich Kuznetsov, Igor Niko- novivh	КУЗНЯЦОЎ, Ігар Ніконавiч	КУЗНЕЦОВ, Игорь Никонович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șeful centrului de formare al KGB, fost șef al KGB în regiunea Minsk și în orașul Minsk. În calitate de persoană responsabilă de pregătirea și formarea personalului KGB, îi revine răspunderea în ceea ce privește acti- vitatea de represiune a KGB împotriva societății civile și a opoziției demo- cratice. În legătură cu funcțiile anterioare, îi revine răspunderea în ceea ce privește aceeași acti- vitate de represiune a KGB în Minsk și în regiunea Minsk.
106.	Kuzniatsova, Natallia Anato- lieuna Kuznetsova, Natalia Anato- lievna (Kuznetsova, Natalya Anato- lyevna)	КУЗНЯЦОВА, Наталля Анатольеўна	КУЗНЕЦОВА, Наталья Анатольевна	Data nașterii: 1973, Minsk Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecătore la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk. A fost implicată direct în repreșiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, a condamnat-o pe activista societății civile Anastasia Lazareva la 10 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
107.	Lapko, Maksim Fioda- ravich Lapko, Maksim Fedo- rovich (Lapko, Maxim Fyodo- rovich)	ЛАПКО, Максім Федаравiч	ЛАПКО, Максим Федорович	Adresa: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecător la Tribunalul raional Oktiabrski din orașul Minsk. A fost implicat direct în repreșiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Raman

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Scherbau și Vital Tratsiakou la 10 zile de închisoare, pe Yuri Krylovich și Pavel Kavalenka la 15 zile de închisoare și pe activiștii Frontului tinerilor Zmitser Kremenitski și Uladzimir Yaromenak la respectiv 14 și 15 zile de închisoare. În 2012, a condamnat alți activiști la sentințe între 10 și 15 zile de închisoare, în special activiștii ai Frontului tinerilor. La 17 iulie 2012, i-a condamnat pe Raman Vasiliev și Uladzimir Yaromenak la respectiv 12 și 15 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoana acuzată.
108.	Lapo, Liudmila Ivanauna (Lapo, Lyudmila Ivanauna; Lapo, Ludmila Ivanauna) Lappo, Ludmila Ivanovna (Lappo, Liudmila Ivanovna; Lappo, Lyudmila Ivanovna)	ЛАПО, Людміла Іванаўна	ЛАППО, Людмила Ивановна	Adresa: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Judecătore la tribunalul raional Frunzenski din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.7, Melyanets Mikalay, 10 zile de închisoare; b) 2011.6.30, Shastseryk Uladzimir, 10 zile de închisoare; c) 2011.6.30, Zyakaw Eryk, 10 zile de închisoare; d) 2011.4.25, Grynman Nastassiya, 25 de unități-zi (875 000 BLR); e) 2010.12.20, Nikishyn Dzmitry, 11 zile de închisoare. De asemenea, în perioada 2012-2013, a condamnat mai mulți activiști la diverse perioade de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
109.	Laptseva, Alena Viache- slavauna Lapteva, Elena Viache- slavovna (Lapteva, Yelena Vyachesla- vovna)	ЛАПЦЕВА, Алена Вячаславаўна	ЛАПЦЕВА, Алена Вячаславаўна	Adresa: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Judecătore la Tribunalul raional Zavodskoi din Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat la 10 zile de închisoare pe activiștii Raman Maksimenka, Yuras Shpak-Ryzhkov, Hanna Belskaya, Pavel Sokolchik, Sviatlana Rubashkina, Uladzimir Parkalau și Tatsyana Vaikovih. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
110.	Laptionak, Ihar Mika- laevich Laptionok, Igor Nikolaevich	ЛАПЦЕНАК, Ігар Мікалаевіч	ЛАПТЕНОК, Ігорь Николаевич	Data nașterii: 31.8.1947, Minsk	Membru al consiliului de conducere al Uniunii scrii- torilor, favorabilă regi- mului. Îi revine răspunderea pentru orga- nizarea și difuzarea de informații falsificate prin mijloacele de informare controlate de stat. În calitate de fost adjunct al Ministrului Informației, a jucat un rol major în promovarea propagandei de stat, care sprijină și justifică represiunea împotriva opoziției demo- cratice și a societății civile. Opoziția demo- cratică și societatea civilă au fost sistematic prezentate într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsi- ficate și neadevărate.
111.	Lashyn, Aliaksandr Mikhailavich Lashin, Aleksandr Mikhailovich	ЛАШЫН, Аляксандр Міхайлавіч	ЛАШИН, Александр Михайлович	Adresa: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная 22	Ca Procuror general adjunct îi revine răspunderea pentru repre- siunea împotriva societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
112.	Lazavik, Mikalai Ivanavich Lozovik, Nikolai Ivanovich	ЛАЗАВІК, Мікалай Іванавіч	ЛОЗОВИК, иколай Иванович	Data nașterii: 18.1.1951 Nevinyany, regiunea Minsk (Невинянн Вилейского р-на Минской обл) Carte de identitate: 3180151H004PB2	Secretar al Comisiei elec- torale centrale din Belarus. Din 2000, a fost una dintre principalele persoane implicate în falsificările în alegerile și în referendu- murile trucate, în special în 2004, 2006, 2008, 2010, 2012.
113.	Lemiashonak, Anatol Ivanavich Lemeshenok, Anatoli Ivanovich	ЛЕМЯШОНАК, Анатоль Іванавіч	ЛЕМЕШЕНОК, Анатолій Іванович	Data nașterii: 14.5.1947	Președinte al Uniunii jurnaliștilor din Belarus, favorabilă regimului. Redactor-șef al ziarului „Republika” al Consiliului de Miniștri. Din poziția sa, este unul dintre cei mai prolifici în declarații și influenți membri ai mașinii propagandei de stat din presa scrisă. A susținut și justificat repre- siunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, care sunt prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsi- ficate, în special după alegerile prezidențiale din 2010.
114.	Liabedzik, Mikhail Piatrovich Lebedik, Mikhail Petrovich	ЛЯБЕДЗІК, Міхаіл Пятровіч	ЛЕБЕДИК, Михаил Петрович	Adresa: Ул. Б.Хмельницкого, 10 а, Минск, 220013	În timpul campaniei elec- torale prezidențiale din 2010, a fost numit șef al Comisiei electorale centrale. Prim-adjunct al șefului al Comitetului de supraveghere însărcinat cu monitorizarea respectării procedurilor și normelor aplicabile campaniei elec- torale în mass-media și, în această calitate, a jucat un rol activ pentru propaganda regimului în timpul campa- niilor electorale din 2010 și 2012. În septembrie 2012, a refuzat să includă în comitet membri ai mass- media independente. Prim redactor-adjunct al princi- palului ziar de propagandă,

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					apartinând administrației prezidențiale, „Sovietskaia Belarus”. Sursă a politicii pro-guvernamentale, care falsifică datele și face comentarii tendențioase cu privire la procesele în curs în Belarus împotriva opoziției democratice și a societății civile, pe care le-a prezentat în mod sistematic pe un ton negativ și derogatoriu, în special după alegerile prezidențiale din 2010.
115.	Liaskouski, Ivan Anato- lievich Leskovski, Ivan Anato- lievich	ЛЯСКОЎСКІ, Іван Анатольевіч	ЛЕСКОВСКИЙ, Иван Анатольевич		Șeful KGB pentru regiunea Homel și fost șef-adjunct al KGB pentru Homel. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice din regiunea Homel.
116.	Liushtyk, Siarhei Anato- lievich (Liushtyk, Siarhey Anato- lyevich) Liushtyk, Sergei Anato- lievich (Liushtyk, Sergey Anato- lyevich)	ЛЮШТЫК, Сяргей Анатольевіч	ЛЮШТЫК, Сергей Анатольевич	Adresa: Суд Первомайского района г. Минска 220012, г. Минск, ул. Толбухина, 9	Judecător la tribunalul raional Pervomaiski din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.14, Struy Vitali, 10 de unități (350 000 BLR); b) 2011.7.4, Shalamitski Paval, 10 zile de închisoare; c) 2010.12.20, Siki-rytskaya Tatsyana, 10 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Dranchuk Yuliya, 13 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Lapko Mikalay, 12 zile de închisoare; f) 2010.12.20, Pramatoraw Vadzim, 12 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
117.	Lomats, Zianon Kuzmich Lomat, Zenon Kuzmich	ЛОМАЦЬ, Зянон Кузьміч	ЛОМАТЬ, Зенон Кузьмич	Data nașterii: 27.1.1944, Karabani	A subminat în mod activ democrația în Belarus. În fosta lui calitate de președinte al Comitetului controlului de stat, a fost unul dintre principalii actori implicați în cazul lui ancheta în cazul lui Ales Byaliatski, unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al centrului pentru apărarea drepturilor omului „Vyasna” din Belarus, vicepreședinte al FIDH. A. Byaliatski a jucat un rol activ în apărarea și sprijinirea victimelor repressiunii la alegerile din 19 decembrie 2010, precum și a repressiunii împotriva societății civile și a opoziției democratice.
118.	Lopatko, Alexander Alexandrovich	Александр Александрович Лопатко	Аляксандр Аляксандравіч Ляпатка	Șef-adjunct al coloniei penale IK-9 din Mazyrr	Se face responsabil de tratamente inumane aplicate lui D. Dashkevich, inclusiv tortură și refuzul accesului la reprezentare legală. Lopatko a folosit amenințarea cu violența fizică și sexuală pentru a-l forța pe D. Dashkevitch să semneze o cerere de grațiere.
119.	Lukashenka, Aliaksandr Ryhoravich Lukashenko, Aleksandr Grigorievich	ЛУКАШЭНКА, Аляксандр Рыгоравіч	ЛУКАШЕНКО, Александр Григорьевич	Data nașterii: 30.8.1954 Locul nașterii: Kopys, regiunea Vitebsk	Președinte al Republicii Belarus.
120.	Lukashenka, Dzmitry Aliak- sandravich Lukashenko, Dmitri Alek- sandrovich	ЛУКАШЭНКА, Дзмітрый Аляксандравіч	ЛУКАШЕНКО, Дмитрий Александрович	Data nașterii: 23.3.1980	Om de afaceri cu o participare activă la operațiuni financiare care implică familia Lukașenko.
121.	Lukashenka, Viktar Aliak- sandravich Lukashenko, Viktor Alek- sandrovich	ЛУКАШЭНКА, Віктар Аляксандравіч	ЛУКАШЕНКО, Виктор Александрович	Data nașterii: 28.11.1975	Asistent/consilier al președintelui în chestiuni de securitate națională. În mai 2013, a fost numit de tatăl său co-supraveghetor al Comisiei belarusoruse pentru exporturile de potasă. Fiind unul dintre

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					colaboratorii cei mai apropiați ai tatălui său, a jucat un rol major în măsurile represive aplicate opoziției democratice și societății civile. În calitate de membru-cheie al Consiliului securității de stat, îi revine răspunderea în coordonarea măsurilor represive împotriva opoziției democratice și a societății civile, în special în reprimarea demonstrației din 19 decembrie 2010.
122.	Lukomski, Aliaksandr Valiantsinovich Lukomski, Aleksandr Valentinovich	ЛУКОМСКИ, Аляксандр Валяццінавіч	ЛУКОМСКИЙ, Александр Валентинович	Data nașterii: 12.8.1971 Carte de identitate: 3120871A074PB7	Comandantul regimentului special al orașului Minsk din cadrul Ministerului Internelor. A fost comandantul trupelor care au reprimat demonstrația pașnică din 19 decembrie 2010, fapt pentru care, în februarie 2011, a primit un premiu și o scrisoare de recunoaștere din partea președintelui Lukașenko. În iunie 2011, a fost totodată comandantul trupelor care au exercitat o acțiune represivă împotriva cetățenilor pașnici din Minsk.
123.	Lutau Dzmitry Mikhailovich Lutov Dmitri Mikhailovich (Lutov Dmitry Mikhailovich)	ЛУТАЎ, Дзмітрый Міхайлавіч	ЛУТОВ, Дмитрий Михайлович		Procuror în procesul lui Syarhei Kavalenka, care a fost condamnat la doi ani și o lună de închisoare pentru nerespectarea eliberării condiționate. Syarhei Kavalenka primise inițial o condamnare cu suspendare pentru arborarea unui drapel alb-roșu-alb, un simbol al vremurilor opoziției, într-un pom de Crăciun, la Vitsebsk. Pedepșa ulterioară acordată de judecător în acest dosar a fost disproporționat de aspră, având în vedere

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					natura infracțiunii, și nu a corespuns codului penal din Belarus. Acțiunile lui Lutau au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
124.	Makei, Uladzimir Uladzimiravich (Makey, Uladzimir Uladzimi- ravich) Makei, Vladimir Vladimirovich (Makey, Vladimir Vladimirovich)	МАКЕЙ, Уладзімір Уладзіміравіч	МАКЕЙ, Владимир Владимирович	Data nașterii: 5.8.1958, regiunea Hrodna Carte de identitate: 3050858A060PB5	Ministru al Afacerilor Externe, fost șef al administrației prezidențiale. În calitate de șef al administrației prezidențiale a fost considerat a doua persoană cea mai puternică a regimului și, ca atare, îi revine răspunderea pentru organizarea alegerilor falsificate din 2008 și 2010 și pentru represiunea ulterioară a persoanelor care au demonstrat pașnic.
125.	Maladtsova, Tatsiana Molodtsova, Tatiana	МАЛАДЦОВА, Таццяна	МОЛОДЦОВА, Татьяна		Procuror în raionul Frunzenski din regiunea Minsk, s-a ocupat de cazurile lui Aleksandr Otroshchenkov, Aleksandr Molchanov și Dmitri Novik. Răspunzătoare pentru aplicarea de sancțiuni administrative și penale motivate politic împotriva unor reprezentanți ai societății civile.
126.	Maltsau, Leonid Siamio- navich Maltsev, Leonid Seme- novich	МАЛЬЦАЎ, Леанід Сяменавіч	МАЛЬЦЕВ, Леонид Семенович	Data nașterii: 29.8.1949, Vetenevka, raionul Slonim, regiunea Hrodna (д. Ветеньевка, Слонимского района, Гродненской области) Carte de identitate: 3290849A002PB5	Secretarul Consiliului de securitate. Răspunde de toate serviciile de securitate ale statului. A planificat și ordonat represiunea demonstrațiilor pașnice din 19 decembrie 2010.
127.	Maslakou, Valery Anato- lievich Maslakov, Valeri Anato- lievich	МАСЛАКОЎ, Валерый Анатольевіч	МАСЛАКОВ, Валерий Анатольевич	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șeful direcției militare de contrainformații a KGB. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
128.	Mazouka Anzhalka Mikhailauna Mazovka Anzhelika Mikhailovna	МАЗОЎКА, Анжаліка Міхайлаўна	МАЗОВКА, Анжелика Михайловна	Adresa: Суд Советского района г. Минска 220113, г. Минск, Логойский тракт, 3	Judecătore la Tribunalul raional Sovetski din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.14, Bussel Alyksandr, 10 zile de închisoare; b) 2011.7.14, Krukowski Syarhey, 8 zile de închisoare; c) 2011.7.14, Kantsin Yahor, 10 zile de închisoare; d) 2011.7.7, Sukhanossik Vyachaslaw, 8 zile de închisoare; e) 2010.12.21, Nyanakhaw Andrey, 15 zile de închisoare; f) 2010.12.20, Myslivets Ihar, 15 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Vilkin Alyaksey, 12 zile de închisoare; h) 2010.12.20, Kharitonaw Paval, 12 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de reprimarea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
129.	Mazouka, Kiryl Viktaravich Mazovka, Kirill Viktorovich	МАЗОЎКА, Кірыл Віктаравіч	МАЗОВКА, Кирилл Викторович	Data nașterii: 1979	Procuror în dosarul Dashkevich-Lobov. Dmitri Dashkevich și Eduard Lobov, activiști în cadrul Frontului Molodoi (Frontul tinerilor), au fost condamnați la mai mulți ani de închisoare pentru „huliganism”. Motivul încarcerării acestora a fost că ambii au participat în mod activ la campania electorală din decembrie 2010, susținându-l pe unul dintre candidații opoziției.
130.	Merkul, Natalia Viktarauna Merkul, Natalia Viktorovna (Merkul, Natalya Vikto- rovna	МЕРКУЛЬ, Наталля Віктараўна	МЕРКУЛЬ, Наталья Викторовна	Data nașterii: 13.11.1964	Directoare a liceului din orașul Talkov, raionul Pukhovichi. La 27 ianuarie 2011, a concediat-o pe Natalia Ilinich, profesoară foarte stimată din cadrul liceului, pentru opiniile

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					sale politice și pentru participarea la evenimentele din 19 decembrie 2010.
131.	Mihun, Andrei Arkadzevich (Mihun, Andrey Arkadzevich) Migun, Andrei Arkadievich (Migun, Andrey Arkadievich)	МИГУН, Андрэй Аркадзевіч	МИГУН, Андрей Аркадьевич	Data nașterii: 5.2.1978 Locul nașterii: Minsk Adresa: Ul. Goretskovo Maksima 53-16, Minsk Numărul pașaportului: MP1313262	Procuror. În 2006, a instrumentat cazul inițiativei civice „Parteneriat” pentru monitorizarea alegerilor prezidențiale din 2006. Acuzațiile prezentate de acesta împotriva lui Nikolai Astreiko, Timofei Dranchuk, Aleksandr Shalaiko și Enira Bronitskaya au avut o motivație politică clară și au inclus încălcări flagrante ale Codului de procedură penală.
132.	Mikhalchanka, Aliaksei Yakaulevich Mikhalchanka, Aliaksei Iakoulevich Mikhalchenko, Aleksei Yakovlevich (Mikhalchenko, Aleksei Iakovlevich) (Mikhalchenko, Alexey Yakovlevich, Mikhalchenko, Alexey Iakovlevich)	МІХАЛЬЧАНК- А, Аляксей Якаўлевіч	МИХАЛЬЧЕНК- О, Алексей Яковлевич	Data nașterii: 1973	Jurnalist la postul public de televiziune ONT, având o funcție influentă. Este prezentatorul emisiunii de televiziune „Iată cum stau lucrurile”. Această emisiune televizată este un instrument al propagandei de stat, care sprijină și justifică reprimarea societății civile și a opoziției democratice. Opoziția democratică și societatea civilă sunt prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate. A fost deosebit de activ în acest sens după reprimarea demonstrațiilor pașnice din 19 decembrie 2010 și a protestelor ulterioare.
133.	Miklashevich, Piotr Piatrovich Miklashevich, Petr Petrovich	МІКЛАШЭВІЧ, Пётр Пятровіч	МИКЛАШЕВИЧ, Петр Петрович	Data nașterii: 18.10.1954 Locul nașterii: Kosuta, regiunea Minsk	Șef al Curții Constituționale și fost procuror general care a fost activ în reprimarea societății civile și a opoziției democratice. În fosta sa funcție, a fost una dintre principalele persoane implicate

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					în reprimarea opoziției democratice și a societății civile în perioada 2004-2008. De la numirea sa la Curtea Constituțională în 2008, a pus în aplicare cu fidelitate politicile represive ale regimului și a validat legi represive, chiar dacă acestea încălcau constituția.
134.	Mitrakhovich, Iryna Aliakseeuna Mitrakhovich, Irina Alekseevna	МІТРАХОВІЧ, Ірына Аляксееўна	МИТРАХОВИЧ, Ирина Алексеевна	Adresa: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecătore la Tribunalul raional Oktiabrski din Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Aleh Yastrutseu și Mark Metsialkou la 15 zile de închisoare. La 7 iulie 2011, i-a condamnat pe activiștii societății civile Eduard Baida și Andrei Ratsolka la 10 zile de închisoare și pe Artsem Starykau la 12 zile de închisoare pentru participarea lor la un protest mut. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
135.	Morozau, Viktar Mikaelaevich Morozov, Viktor Nikolaevich	МАРОЗАЎ, Віктар Мікалаевіч	МОРОЗОВ, Виктор Николаевич	Adresa: Прокуратура Гродненской области г. Гродно, ул. Доватора, 2а	Procuror al regiunii Hrodna. Îi revine răspunderea pentru reprimarea societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
136.	<p>Motyl, Tatsiana Iaraslavauna</p> <p>(Motyl, Tatsiana Yara- slavauna)</p> <p>Motyl, Tatiana Iaroslavovna (Motyl, Tatyana Yaro- slavovna)</p>	<p>МОТЫЛЬ, Тацяна Яраславаўна</p>	<p>МОТЫЛЬ, Татьяна Ярославовна</p>	<p>Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27</p>	<p>Judecătore la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk.</p> <p>A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 10, 21 și 31 ianuarie 2011, i-a condamnat, respectiv, pe activistul Frontului tinerilor Yulian Misiukevich la 12 zile de închisoare, pe activistul politic Usevalad Shasharin la 9 zile de închisoare și pe activistul societății civile Tsimafei Atranchankau la 9 zile de închisoare.</p> <p>De asemenea, pentru participarea acestora la o acțiune în sprijinul deținuților politici, i-a condamnat pe apărătorul drepturilor omului Mikhail Matskevich la 10 zile de închisoare la 27 decembrie 2010 și pe activistul societății civile Valer Siadou la 12 zile de închisoare la 20 ianuarie 2011.</p> <p>De asemenea, a fost direct implicată în represiunea judiciară a activiștilor societății civile în 2011. La 4 și 7 iulie 2011, i-a condamnat pe Anton Glinisty și Andrei Ignatchyk la 10 zile de închisoare. De asemenea, a fost direct implicată în represiunea judiciară a activiștilor politici în 2012.</p> <p>La 22 februarie 2012, l-a condamnat la 10 zile de închisoare pe proeminentul activist politic Pavel Vina-gradau, în cazul căruia a pronunțat, la 10 aprilie 2012, și o hotărâre de supraveghere preventivă de către poliție timp de</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>doi ani. La 23 martie 2012, i-a condamnat pe activiștii politici Mikhas Kostka și Anastasia Shuleika ai „Revoluției prin rețele sociale” la 5 zile de închisoare.</p> <p>La 21 aprilie 2012, a condamnat-o din nou pe aceasta din urmă la 10 zile de închisoare.</p> <p>La 24, 25 și 26 mai 2012, i-a condamnat pe activiștii Frontului tinerilor Uladzimir Yaromenak, Zmitser Kremenetski și Raman Vasiliev la respectiv 10, 10 și 12 zile de închisoare.</p> <p>La 22 iunie 2012, l-a condamnat pe jurnalistul Euroradio Pavel Sverdlov la 15 zile de închisoare. La 18 iulie 2012, a condamnat-o pe activista Katsiarina Halitskaya la 10 zile de închisoare. La 8 și 9 noiembrie 2012, i-a condamnat din nou pe activiștii Frontului tinerilor, Uladzimir Yaromenak și Raman Vasiliev, la 15 zile de închisoare. La 7 mai 2013, l-a condamnat pe activistul Aliaksandr Yarashovich la 12 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.</p>
137.	Navumau, Uladzimir Uladzimiravich Naumov, Vladimir Vladimirovich	НАВУМАЎ, Уладзімір Уладзіміравіч	НАУМОВ, Владимир Владимирович	Data nașterii: 7.2.1956, Locul nașterii: Smolensk (Rusia)	Nu a cercetat cazurile disparițiilor neelucidate ale lui Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski și Dmitri Zavadski în perioada 1999-2000. Fost Ministru de Interne și, de asemenea, fost șef al serviciului de securitate al

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					președintelui. În calitate de ministru de interne îi revine răspunderea pentru represiunea împotriva demonstrațiilor pașnice până la pensionarea sa la 6 aprilie 2009 pe motive de sănătate.
138.	Nazaranka, Vasil Andreyevich Nazarenko, Vasili Andreevich	НАЗАРАНКА, Васіль Андрэвіч	НАЗАРЕНКО, Василий Андреевич	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecător în cadrul Tribu- nalului municipal din Minsk. În calitate de președinte al completului de judecată a respins recur- surile la hotărârile pronunțate împotriva activiștilor politici și ai societății civile Vasili Parfenkov și (în calitate de membru al completului de judecată) Dmitri Dashkevich, Eduard Lobov. Procesul a repre- zentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
139.	Niakrasava, Alena Tsima- fevna Nekrasova, Elena Timo- feevna (Nekrasova, Yelena Timo- feyevna)	НЯКРАСАВА, Алена Цімафееўна	Некрасова, Елена Тимофеевна	Adresa: Суд Заводского района г. Минска 220107, г. Минск, пр. Партизанский, 75А	Judecătoare la Tribunalul raional Zavodskoi din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat la 15 zile de închisoare pe activiștii societății civile Tatsyana Grechanikava, Alyaksandr Baranou, Yevhen Tsarykau, Maryna Paulouskaya și Andrei Zialiony. La 4 și 7 iulie 2011, precum și la 6 octombrie 2011, a condamnat mai mulți activiști (Katsiarina Davydzik, 10 zile de închi- soare; Yauguenia Kamarova, 10 zile de închisoare; Aleh Bazhok, 10 zile de închisoare; Yan Melnikau, 5 zile de închi- soare). Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
140.	Niavyhlas, Henadz Mikalaevich Nevyglas, Gennadi Nikolaevich	НЯВЫГЛАС, Генадзь Мікалаевіч	НЕВЫГЛАС, Геннадий Николаевич	Data nașterii: 11.2.1954 Locul nașterii: Parakhonsk, raionul Pinsk Carte de identitate: 3110254A014PB5	Secretar general adjunct al Organizației Tratatului de Securitate Colectivă și fost șef al serviciului de secu- ritate al președintelui, fost șef al Consiliului securității naționale, fost șef al admi- nistrației prezidențiale. În calitate de fost șef al admi- nistrației prezidențiale îi revine răspunderea directă pentru organizarea alegerilor falsificate din 2006 și pentru represiunea ulterioară a persoanelor care au demonstrat pașnic.
141.	Orda, Mikhail Siarheevich Orda, Mikhail Sergeevich	ОРДА, Міхаіл Сяргеевіч	ОРДА, Михаил Сергеевич	Data nașterii: 28.9.1966 Locul nașterii: Diatlovo, regiunea Hrodna, (Дятлово Гродненской Области) Carte de identitate: 3280966A011PB2 Adresa: г.Минск 220004, пр.Победителей, д. 7,	A subminat în mod activ democrația în Belarus. Șef al reprezentanței comi- tetului permanent al Uniunii statale în Minsk. Fost membru al Camerei Inferioare și fost lider al BRSM (organizația sindicală a tineretului din Belarus). În special, în această din urmă funcție, a fost principalul orga- nizator al acțiunilor activiștilor BRSM împotriva persoanelor care demonstrau pașnic împotriva alegerilor prezi- dențiale falsificate din 2006.
142.	Padabed, Iury Mikalaevich (Padabed, Yury Mikalaevich) Podobed, Iuri Nikolaevich (Podobed, Yuri Nikolaevich)	ПАДАБЕД, Юрый Мікалаевіч	ПОДОБЕД, Юрий Николаевич	Data nașterii: 5.3.1962, Locul nașterii: Slutsk (regiunea Minsk)	Șef al serviciului de secu- ritate al holdingului Triple al lui Yuri Chizh, fost șef al Unității misiuni speciale, Ministerul de Interne. În calitate de comandant al trupelor interne de inter- venție în timpul demons- trațiilor, este direct răspunzător și a fost direct implicat în represiunea violentă a demonstrațiilor pașnice, în special în 2004 și 2008.
143.	Padaliak, Eduard Vasi- lievich (Padalyak, Eduard Vasi- lyevich) Podoliak, Eduard Vasi- lievich	ПАДАЛЯК, Эдуард Васільевіч	ПОДОЛЯК, Эдуард Васильевич		Șef-adjunct al asociației belaruse științifico-indus- triale favorabile regimului. A subminat în mod activ democrația în Belarus. În fosta lui calitate de membru al Comisiei

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
	(Podolyak, Eduard Vasi- lyevich)				electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010.
144.	Padhaiski, Henadz Dana- tavich Podgaiski, Gennadi Dona- tovich	ПАДГАЙСКІ, Генадзь Данатавіч	ПОДГАЙСКИЙ, Геннадий Донатович		Director al Colegiului poli- tehnice de stat din Minsk. Răspunzător pentru exma- triculară studenților implicați în protestele care s-au succedat alegerilor din decembrie 2010.
145.	Paluyan, Uladzimir Mikalaevich (Paluian, Uladzimir Mikalaevich) Poluyan, Vladimir Niko- laevich (Poluyan, Vladimir Niko- laevich)	ПАЛУЯН, Уладзімір Мікалаевіч	ПОЛУЯН, Владимир Николаевич	Data nașterii: 1961, satul Nekrashevichi din raionul Karelichi, regiunea Hrodna	Ministrul Taxelor și Impo- zitelor. Supraveghează autoritățile fiscale care sprijină dosarul penal împotriva lui Byalyatski folosind pretextul evaziunii fiscale. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.
146.	Paulichenka, Dzmitry Vale- rievich Pavli- chenko, Dmitri Valerievich (Pavlichenko, Dmitriy Vale- rievich)	ПАЎЛІЧЭНКА, Дзмітрый Валер'евіч	ПАВЛИЧЕНКО, Дмитрий Валериевич	Data nașterii: 1966, Locul nașterii: Vitebsk	Persoană-cheie în disparițiile neelucidate ale lui Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski și Dmitri Zavadski în Belarus în perioada 1999-2000. Om de afaceri, șef al asociației „Onoare”, asociația vete- ranilor forțelor speciale ai Ministerului de Interne, fost șef al Grupului special de intervenție al Ministerului de Interne (SOBR).
147.	Peftsieu, Uladzimir Paulavich (Peftsiiyue, Uladzimir Paulavich) Peftiev, Vladimir Pavlovich	ПЕФЦІЕЎ, Уладзімір Паулавіч	ПЕФТИЕВ, Владимир Павлович	Data nașterii: 1 iulie 1957, Berdyansk, Zaporoz- hskaya Oblast, Ucraina; Nr. pașaport actual: MP2405942	Persoană asociată cu președintele Lukașenko, Viktar Lukașenko și Dzmitry Lukașenko. Obține avantaje de pe urma regimului Lukașenko și sprijină acest regim. Oferă consiliere economică președintelui Lukașenko și este

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
	(Peftiyev, Vladimir Pavlovich)				principalul susținător financiar al regimului Lukașenko prin interesele sale de afaceri care includ BT Telecommunications.
148.	Piakarski, Aleh Anatolievich Pekarski, Oleg Anatolievich	ПЯКАРСКІ, Алег Анатольевіч	ПЕКАРСКИЙ, Олег Анатольевич	Carte de identitate: 3130564A041PB9	A fost implicat activ în reprimarea societății civile din Belarus. În calitate de fost prim-adjunct al Ministrului Internelor, îi revine răspunderea pentru reprimarea societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
149.	Piatkevich, Natallia Ulad- zimirauna Petkevich, Natalia Vladi- mirovna (Pet- kevich, Natalya Vladimirovna)	ПЯТКЕВІЧ, Наталля Уладзіміраўна	ПЕТКЕВИЧ, Наталья Владимировна	Data nașterii: 24.10.1972 Locul nașterii: Minsk Carte de identitate: 4241072A012PB1	Asistentă a președintelui și fostă șefă-adjunct a administrației prezidențiale. În fosta funcție, a răspuns de chestiunile legale și juridice în cadrul administrației prezidențiale și îi revine răspunderea directă pentru organizarea alegerilor falsificate din 2006 și 2010.
150.	Poludzen, Iauhen Iauhe- navich (Paludzen, Yauhen Yauhenavich Poluden, Evgeni Evge- nievich (Poluden, Yevgeni Yevgenyevich)	ПОЛУДЗЕНЬ, Яўген Яўгенавіч (ПАЛУДЗЕНЬ, Яўген Яўгенавіч)	ПОЛУДЕНЬ, Евгений Евгеньевич	Data nașterii: 30.1.1962 Carte de identitate: 3300162A006PB3	Fost adjunct al Ministrului Internelor și șef al miliției. Sub comanda sa, forțele miliției au reprimat cu brutalitate demonstrația pașnică din 19 decembrie 2010.
151.	Prakopau, Yury Vikta- ravich (Prakopau, Iury Viktaravich) Prokopov, Iuri Viktorovich (Prokopov, Yuri Viktoro- vich)	ПРАКОПАЎ, Юрый Віктаравіч	ПРОКОПОВ, Юрий Викторович	Locul nașterii: 7.10.1978 Carte de identitate: 3071078A031PB4	Jurnalist la postul public de televiziune „Pervi” (№ 1), având o funcție de conducere și influență. Este prezentatorul emisiunii de televiziune „În centrul atenției”. Această emisiune este un instrument al propagandei de stat, care sprijină și justifică reprimarea societății civile și a opoziției democratice. Opoziția democratică și societatea civilă sunt

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate. A fost deosebit de activ în acest sens după represiunea demonstrațiilor pașnice din 19 decembrie 2010 și a protestelor ulterioare.
152.	Praliaskouski, Aleh Vitoldavich Proleskovski, Oleg Vitoldovich (Proleskovsky, Oleg Vitoldovich)	ПРАЛЯСКОЎС-КІ, Алєг Вітольдавіч	ПРОЛЕСКОВСКИЙ, Олєг Витольдович	Data nașterii: 1.10.1963 Locul nașterii: Zagorsk (Sergijev Posad/ Rusia) Adresa: 220004, г. Минск, пр. Победителей, 11 camera 508 Belarus	Ministru al Informațiilor, fost șef-adjunct al administrației prezidențiale, fost șef al Direcției generale pentru ideologie din cadrul administrației prezidențiale, fost director al Centrului de analiză și informații al administrației prezidențiale. A fost una dintre principalele surse și voci ale propagandei de stat și ale sprijinului ideologic al regimului. A fost promovat în funcția de ministru și a continuat după aceea să fie un propagandist energic și un susținător al acțiunilor regimului împotriva opoziției democratice și a societății civile.
153.	Pratasavitskaia, Natallia Uladzimirauna Protosovitskaia, Natalia Vladimirovna (Protosovitskaya, Natalia Vladimirovna; Protosovitskaya, Natalya Vladimirovna)	ПРАТАСАВІЦКАЯ, Наталля Уладзіміраўна	ПРОТОСОВИЦКАЯ, Наталья Владимировна	Adresa: Суд Октябрьского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecătoare la Tribunalul raional Oktiabrski din Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Sjarhei Sheuchenka, Katsiaryna Sliadzeuskaya și Aliak-sandra Chemisava la 10 zile de închisoare și pe

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Yauhen Mironau, Ihar Matsuta, Illya Laptseu, Mikhail Korzun și Vital Murashkevich la 15 zile de închisoare. La 13 ianuarie 2011, l-a condamnat pe renumitul jurnalist Andrei Pochobut la 15 zile de închisoare. La 31 octombrie 2011, a condamnat-o pe activista Volha Bandarenka la 10 zile de închisoare. La 26 martie 2013, l-a condamnat pe activistul Ihar Simirou la 10 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
154.	Putsyla, Uladzimir Ryhoravich (Putsila, Uladzimir Ryhoravich) Putsilo, Vladimir Grigorievich (Putsilo, Vladimir Grigoryevich)	ПУЦЫЛА, Уладзімір Рыгоравіч (ПУЦЛА, Уладзімір Рыгоравіч)	ПУЦИЛО Владимир Григорьевич		Judecător la Curtea Supremă. Fost președinte și judecător la Tribunalul municipal din orașul Minsk, supraveghind în ultimă instanță verdictele (pronunțate de tribunalul de primă instanță și confirmate de curtea de apel) în cazul prizonierului politic recunoscut pe plan internațional Pavel Severinets (vicepreședintele comitetului organizator pentru înființarea Partidului Creștin Democrat din Belarus și conducătorul campaniei pentru candidatul la președinție din 2010 Vital Rymashevski) și în cazul fostului prizonier politic Aleksandr Otroshchenkov (secretar de presă al candidatului la președinție din 2010 Andrei Sannikov). A respins plângerea judiciară împotriva acestor verdictes care încalcă în mod clar Codul de procedură penală.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
155.	Pykina, Natallia Mikhailauna Pykina, Natalia Mikhailauna Pikina, Natalia Mikhailovna (Pykina, Natalya Mikhailovna)	ПЫКІНА, Наталля Міхайлаўна	ПЫКИНА, Наталья Михайловна	Data nașterii: 20.4.1971. Locul nașterii: Rakov Adresa: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Răspunzătoare pentru aplicarea sancțiunilor administrative și penale motivate politic împotriva unor reprezentanți ai societății civile. Judecătoare în cadrul Tribunalului raional Partizanski care a instrumentat cazul Likhovid. La 29 martie 2011 l-a condamnat pe domnul Likhovid, activist în cadrul „Mișcării pentru Liberate”, la trei ani și jumătate de închisoare.
156.	Radzkou, Aliaksandr Mikhailavich Radkov, Aleksandr Mikhailovich	РАДЗЬКОЎ, Аляксандр Міхайлавіч	РАДЬКОВ, Александр Михайлович	Data nașterii: 1.7.1951 Locul nașterii: Votnia, regiunea Mohilev Carte de identitate: 3010751M102PBO	Prim șef-adjunct al administrației prezidențiale, fost Ministru al Educației. A închis Universitatea Europeană de Științe Umane, a ordonat reprimarea studenților din opoziție și a organizat studenții pentru a-i obliga să voteze în favoarea regimului. A jucat un rol activ în organizarea alegerilor falsificate din 2008, 2010 și 2012 și în reprimarea ulterioară a persoanelor care au demonstrat pașnic în 2008 și 2010. Este foarte apropiat de președintele Lukașenko. Este șeful Belaya Rus, principala organizație ideologică și politică a regimului.
157.	Rakhmanava, Maryna Iurievna Rakhmanova, Marina Iurievna	РАХМАНАВА, Марына Юр'еуна	РАХМАНОВА, Марина Юрьевна		Membră a Comisiei electorale centrale. În calitate de membră a Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 și la alegerile parlamentare din septembrie 2012.
158.	Ravinskaia, Tatsiana Ulad- zimirauna (Ravinskaya, Tatsiana Ulad- zimirauna)	РАВИНСКАЯ, Тацяна Уладзіміраўна	РЕВИНСКАЯ, Татьяна Владимировна	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecătoare în cadrul Tribunalului municipal din orașul Minsk. Fostă judecătoare la Tribunalul raional Pervomayski din orașul Minsk. La 27 aprilie 2011, l-a condamnat la 2 ani

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
	Revinskaia, Tatiana Vladi- mirovna (Revinskaya, Tatiana Vladi- mirovna; Revinskaya, Tatyana Vladi- mirovna)				de închisoare pe politi- cianul Dmitri Bandarenka, coordonatorul campaniei civice „Belarusul european” a fostului candidat la președinție A. Sannikau. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
159.	Reliava, Aksana Anato- lyeuna (Raliava Aksana Anato- lyeuna) Relyava, Aksana Anato- lieuna	РЭЛЯВА, Аксана Анатольеўна (РАЛЯВА, Аксана Анатольеўна)	РЕЛЯВО, Оксана Анатольевна	Adresa: Суд Советского района г. Минска 220113, г. Минск, Логойский тракт, 3	Judecătore la Tribunalul raional Sovetski din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.6.23, Khalyezin Yuri, 20 de unități-zi (700 000 BLR); b) 2011.6.23, Rutski Alyaksandr, 20 de unități- zi (700 000 BLR); c) 2011.3.28, Ivashkevich Viktar, 10 zile de închi- soare; d) 2010.12.21, Asmanaw Arsen, 15 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Kudlayew Alyaksandr, 30 de unități- zi; f) 2010.12.20, Tryputsin Vitaut, 15 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Assipenka Andrey, 15 zile de închi- soare; h) 2010.12.20, Ardabatski Dzyanis, 15 zile de închisoare; i) 2010.12.20, Kazlowski Andrey, 15 zile de închisoare și 1 050 000 BLR. La 29 aprilie 2013, i-a condamnat pe activiștii Ihar Trukhanavich și Aliaksandr Tarnahurski pentru participarea lor activă, în Minsk, la marșul de comemorare a accidentului de la Cernobil, sancționat de autorități.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de reprimarea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
160.	Rubinau, Anatol Mika- laevich Rubinov, Anatoli Niko- laevich	РУБИНАЎ, Анатоль Мікалаевіч	РУБИНОВ, Анатолий Николаевич	Data nașterii: 15.4.1939 Mohilev	Președinte al Camerei Superioare a Parlamentului, fost șef-adjunct responsabil cu mijloacele de informare în masă și ideologia al administrației prezidențiale (2006-2008). În această funcție, a fost una dintre principalele surse și voci ale propagandei de stat și ale sprijinului ideologic al regimului.
161.	Rusak, Viktar Uladzimiravich Rusak, Viktor Vladimirovich	РУСАК, Віктар Уладзіміравіч	РУСАК, Виктор Владимирович	Data nașterii: 4.5.1955 Locul nașterii: Minsk	Membru al Camerei Inferioare a Parlamentului, șef-adjunct al șefului Comisiei pentru securitate națională. Fost șef al Direcției de securitate economică a KGB. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
162.	Rybakou, Aliaksei Vasi- lievich (Rybakov, Aliaksey Vasi- lievich) Rybakov, Aleksei Vasi- lievich (Rybakov, Alexey Vasi- lievich)	РЫБАКОЎ, Аляксей Васільевіч	РЫБАКОВ, Алексей Васильевич	Data nașterii: 31.7.1966 Adresa: Ul. Yesenina 31-1-104, Minsk Numărul pașaportului: MP2937413	Judecător la Curtea Supremă. Fost judecător la Tribunalul raional Moskovski din Minsk și actualmente judecător la Curtea Supremă. L-a condamnat pe fostul candidat la președinție Alyaksandr Kazulin la cinci ani și jumătate de închisoare pentru organizarea unor proteste în martie 2006 împotriva alegerilor falsificate. Modul în care a instrumentat procesul a reprezentat o încălcare flagrantă a Codului de procedură penală.
163.	Saikouski Valeri Yosi- favich	САЙКОЎСКИ, Валерый Іосіфавіч	САЙКОВСКИЙ, Валерий Иосифович	Data nașterii: 1977	Începând cu ianuarie 2012, a fost numit șef-adjunct al Diviziei din Minsk a Comisiei de anchetă.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
	Saikovski Valeri Yosi- fovich				În calitate de procuror în raionul Pervomaiski din Minsk, acesta s-a ocupat de procesul lui Ales Byalyatski, unul dintre cei mai importanți apărători ai drepturilor omului, director al centrului bielorus „Vyasna” pentru apărarea drepturilor omului, vicepreședinte al Federației Internaționale a Drepturilor Omului (FIDH). Acuzațiile prezentate de procuror în cadrul procesului au avut o motivație politică clară și evidentă și au constituit o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.
164.	Samaliuk, Hanna Valerieuna Samoliuk, Anna Vale- rievna (Samolyuk, Anna Valeryevna)	САМАЛЮК, Ганна Валер'еўна	САМОЛЮК, Анна Валерьевна		Fostă judecătoare la Tribunalul raional Frunzenski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, l-a condamnat pe activistul societății civile Alyaksandr Stsiashenka la 10 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
165.	Sanko Ivan Ivanavich Sanko Ivan Ivanovich	САНЬКО, Иван Іванавіч	САНЬКО, Иван Иванович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Maior, anchetator de rang înalt al KGB. A desfășurat anchete care au inclus administrarea de probe false împotriva activiștilor opoziției în centrul de detenție al KGB din

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Minsk după represiunea demonstrației de protest care a avut loc în urma alegerilor, la 19 decembrie 2010 la Minsk. Acțiunile sale au constituit o încălcare clară a drepturilor omului, prin refuzul dreptului la un proces echitabil, și a angajamentelor internaționale ale Belarusului în domeniul drepturilor omului.
166.	Sauko, Valery Iosifavich Savko, Valeri Iosifovich	САЎКО, Валерый Іосіфавіч	САВКО, Валерий Иосифович		Șeful sucursalei Hrodna a organizației sindicale favorabile regimului. Fost șef al Comisiei electorale regionale din regiunea Hrodna pentru alegerile prezidențiale din 2010. În calitate de președinte al Comisiei electorale regionale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 din regiunea Hrodna.
167.	Shaev, Valiantsin Piatrovich (Shayeu, Valyantsin Piatrovich) Shaev, Valentin Petrovich (Shayev, Valentin Petro- vich)	ШАЕЎ Вялянцін Пятровіч	ШАЕВ, Валентин Петрович		Șef al Comisiei de anchetă, fost șef-adjunct al Comisiei de anchetă și fost procuror al regiunii Homel. Îi revine răspunderea pentru reprimarea societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
168.	Shahrai, Ryta Piatrouna Shagrai, Rita Petrovna	ШАГРАЙ, Рита Пятроўна	ШАГРАЙ, Рита Петровна	Adresa: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Vicepreședinte al Tribunalului raional Partizanski din orașul Minsk, fost judecător la Tribunalul Oktiabrski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Ales

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Sobal, Maksim Hrishel și Kastantsin Chufistau la 10 zile de închisoare și pe Siarhei Kardymon la 15 zile de închisoare. La 7 iulie 2011, l-a condamnat pe activistul Artur Zauharodny la 13 zile de închisoare. La 12 octombrie 2012, i-a condamnat pe activiștii Aleh Korban și Uladzimir Siarheeu la 5 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
169.	Shamionau Vadzim Iharavich Shamenov Vadim Igorevich (Shamyonov Vadim Igorevich)	ШАМЁНАЎ, Вадзім Ігаравіч	ШАМЁНОВ, Вадим Игоревич		Căpitan, șef al unității operative a coloniei penale IK-17 din Shklov. Acesta a exercitat presiuni asupra deținuților politici, refuzându-le dreptul la corespondență, și a recurs la amenințări pentru obținerea de mărturisiri. A fost direct responsabil de încălcarea drepturilor omului în cazul deținuților politici și al activiștilor opoziției prin recurgerea la pedepse sau tratamente cu cruzime, inumane sau degradante. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
170.	Shastakou Maksim Aliak- sandravich (Shastakou Maxim Aliak- sandravich) Shestakov, Maksim Alek- sandrovich (Shestakov, Maxim Alexandrovich)	ШАСТАКОЎ, Максім Александрвіч	ШЕСТАКОВ, Максим Александрович		Procuror care a prezentat dosarul împotriva lui Byalyatski la Tribunalul raional din orașul Minsk după solicitarea adresată de Byalyatski curții privind detenția sa. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
171.	Shchurok, Ivan Antonovich Shchurok, Ivan Antonovich	ШЧУРОК, Іван Антонавіч	ЩУРОК, Иван Антонович		Membru al Comisiei electorale centrale. În calitate de membru al Comisiei electorale centrale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 și la alegerile parlamentare din septembrie 2012.
172.	Sheiko, Ina Valerieuna (Shaiko, Ina Valerieuna Sheyko, Ina Valerieuna) Sheyko, Inna Valerievna (Sheiko, Inna Valeryevna)	ШЭЙКО, Іна Валер'еўна (ШАЙКО, Іна Валер'еўна)	ШЕЙКО, Инна Валерьевна		Fostă judecătoare la Tribunalul raional central din orașul Minsk. În 2011, a aplicat amenzi sau a hotărât condamnarea la închisoare în cazul următorilor reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.21, Shapavalaw Paval, 12 zile de închisoare; b) 2011.7.21, Ivanyuk Yawhen, 12 zile de închisoare; c) 2011.7.14, Khadzinski Paval, 25 de unități-zi (875 000 BLR); d) 2011.6.23, Sudnik Andrey, 25 de unități-zi (875 000 BLR); e) 2011.6.23, Yatskow Usevalad, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); f) 2011.4.28, Kudlaew Alyaksandr, 50 de unități-zi (1 750 000 BLR). A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de reprimarea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
173.	Sheiman, Viktar Uladzi- miravich (Sheyman, Viktar Uladzi- miravich) Sheiman, Viktor Vladi- mirovich (Sheyman, Viktor Vladi- mirovich)	ШЭЙМАН, Віктар Уладзіміравіч	ШЕЙМАН, Виктор Владимирович	Data nașterii: 26.5.1958, Locul nașterii: regiunea Hrodna	Șeful Departamentului de management al administrației prezidențiale. Răspunzător pentru disparițiile neelucidate ale lui Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski și Dmitri Zavadski în Belarus în perioada 1999-2000. Fost secretar al Consiliului

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					securității. Sheiman este în continuare asistent/consilier special al președintelui.
174.	<p>Shestakou, Iury Valerievich</p> <p>(Shestakou, Yury Valerievich)</p> <p>Shestakov, Iuri Valerievich</p> <p>(Shestakov, Yuri Valerievich)</p>	ШІАСТАКОЎ, Юрый Валер'евіч	ШЕСТАКОВ, Юрий Валерьевич	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	<p>Judecător și vicepreședinte la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk.</p> <p>A fost implicat direct în represiunea judiciară a unor persoane care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 și 27 decembrie 2010, i-a condamnat la 10 zile de închisoare pe activiștii societății civile Illya Vasiliievich, Nadzeya Chayukhova, Tatsiana Radzetskaya, Siarhei Kanapatski și Volha Damarad. La 20 decembrie 2010 l-a condamnat pe activistul Siarhei Kanapatski pentru comemorarea represiunii de la data de 19 decembrie 2010. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii nerelevante pentru persoanele acuzate.</p>
175.	<p>Shuhaeu, Siarhei Mikhailavich</p> <p>(Shuhayeu, Siarhei Mikhailavich)</p> <p>Shugaev, Sergei Mikhailovich</p> <p>(Shugayev, Sergey Mikhailovich))</p>	ШУГАЕЎ, Сяргей Михайлавіч	ШУГАЕВ, Сергей Михайлович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șef al Direcției de contraspionaj a KGB și fost șef-adjunct al consiliului pentru contraspionaj al KGB. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
176.	<p>Shved, Andrei Ivanavich</p> <p>Shved, Andrei Ivanovich</p> <p>(Shved, Andrey Ivanovich)</p>	ШВЕД, Андрэй Іванавіч	ШВЕД, Андрей Иванович		Șeful Comisiei de stat pentru expertiză legală. Fost șef-adjunct al Comisiei de anchetă și fost procuror general adjunct și șef al Departamentului de anchete.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					La cererea KGB, a inițiat în 2011 ancheta în cazul lui Ales Byaliatski, unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al Centrului pentru apărarea drepturilor omului „Vyasna” din Belarus, vicepreședinte al FIDH. A. Byaliatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010, precum și a reprimării societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
177.	Shykarou, Uladzislau Aleksandravich Shikarov, Vladislav Aleksandrovich	ШЫКАРОЎ, Уладзіслаў Александравіч	ШИКАРОВ, Владислав Александрович		Judecător în cadrul Tribunalului raional Zheleznodorozhny din Vitebsk. A condamnat mai mulți protestatari în timpul procesului de recurs, în ciuda faptului că aceștia nu au fost găsiți vinovați în primă instanță. Răspunzător pentru aplicarea sancțiunilor administrative și penale motivate politic împotriva unor reprezentanți ai societății civile, inclusiv a activistului politic Siarhei Kavalenka.
178.	Shylko, Alena Mikalaevna Shilko, Elena Nikolaevna (Shilko, Yelena Nikolaevna)	ШЫЛЬКО, Алена Мікалаеўна	ШИЛЬКО, Елена Николаевна	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecătoare la Tribunalul municipal din Minsk, fostă judecătoare la Tribunalul raional Moskovski din Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20, 24 și 30 decembrie 2010, a condamnat activiști ai societății civile, respectiv pe Ihar Shershan (12 zile de închisoare), Zmitser Shurkhai (10 zile de închisoare) și Franak Viachorka (12 zile de închisoare).

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>La 24 ianuarie 2012, a respins apelul lui Ales Byalyatski împotriva hotărârii pronunțate împotriva sa de Tribunalul raional Pervomaiski din Minsk, deși procesul lui Byalyatski s-a desfășurat într-un mod care a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiunii legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.</p> <p>Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.</p>
179.	Siankevich, Eduard Aliak- sandravich Senkevich, Eduard Alek- sandrovich	СЯНЬКЕВІЧ, Эдуард Аляксандравіч	СЕНЬКЕВИЧ, Эдуард Александрович	Data nașterii: 15.4.1952 Locul nașterii: Slonim, regiunea Hrodna	Membru al Camerei Infe- rioare a Parlamentului, șef-adjunct al Comisiei juridice permanente, fost procuror al regiunii Mohilev. Îi revine răspunderea pentru reprimarea societății civile în urma alegerilor din decembrie 2010.
180.	Siarheenka, Ihar Piatrovich Sergeenko, Igor Petrovich (Sergeyenko, Igor Petrovich)	СЯРГЕЕНКА, Ігар Пятровіч	СЕРГЕЕНКО, Ігорь Петрович	Data nașterii: 14.1.1963 Locul nașterii: Stolitsa, regiunea Vitebsk	Prim-adjunct al șefului KGB, fost șef al KGB din regiunea Mohilev. Îi revine răspunderea pentru acti- vitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice din regiunea Mohilev și din Belarus.
181.	Simakhina, Liubou Siar- heuna	СИМАХІНА, Любоў Сяргеёўна	СИМАХИНА, Любовь Сергеевна	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecătoare la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk. A fost implicată direct

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
	Simakhina, Liubov Sergeevna				<p>în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, l-a condamnat pe activistul societății civile Siarhei Barsukou la 12 zile de închisoare.</p> <p>La 8 noiembrie 2011, l-a condamnat pe activistul societății civile Paval Siarhei la 7 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.</p>
182.	Simanau Aliaksandr Anatolievich Simonov Aleksandr Anatolievich	СИМАНАЎ, Аляксандр Анатольевіч	СИМОНОВ, Александр Анатольевич	Data nașterii: 1952, Brahin, regiunea Hamel Carte de identitate: 3100552C033PB6	Fost Ministru Adjunct al Justiției, responsabil de personalul judiciar, de ideologie și de controlul punerii în aplicare a sentințelor. Funcțiile sale includ supravegherea și controlul personalului judiciar. Îi revine răspunderea în ceea ce privește rolul și activitatea Ministerului Justiției și ale sistemului judiciar din Belarus, care sunt instrumente principale de represiune împotriva populației, prin impunerea propagandei de stat în sistemul judiciar și prin asigurarea faptului că personalul judiciar ia decizii care se aliniază cu caracterul represiv al regimului sau care ignoră deliberat acțiunile ilegale întreprinse de serviciile de securitate împotriva populației.
183.	Simanouski Dmitri Vale- revich Simanovski Dmitri Vale- rievich	СИМАНОЎСКІ, Дмітрый Валер'евіч	СИМАНОВСКИ- Й, Дмитрий Валериевич		Procuror al raionului Pervomaiski din Minsk. A instrumentat cazul lui Dmitri Bondarenko. Acuzarea prezentată de acesta a avut o motivare politică clară și evidentă și încalcă în mod clar Codul de procedură

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					penală. Acuzațiile respective s-au întemeiat pe clasificarea incorectă a evenimentelor din 19 decembrie 2010 și nu au fost susținute cu dovezi, probe sau mărturii.
184.	Sirenka, Viktor Ivanavich Sirenko, Viktor Ivanovich	СІРЭНКА, Віктар Іванавіч	СИРЕНКО, Виктор Иванович	Data nașterii: 4.3.1962 Carte de identitate: 3040362B062PB7	Șeful comitetului medical al orașului Minsk și fost chirurg șef al spitalului de urgență din Minsk. Nu s-a opus răpirii candidatului prezidențial Nekliayev, transportat la spitalul său după ce fusese supus unor bătăi severe la data de 19 decembrie 2010 și, prin inacțiunea sa, s-a făcut părtaș la acțiunea unor persoane necunoscute și nu a chemat poliția ulterior. În urma acestei acțiuni a fost promovat.
185.	Sivakau, Iury Leanidavich (Sivakau, Yury Leanidavich) Sivakov, Iury (Yurij, Yuri) Leonidovich	СІВАКАЎ, Юрый Леанідавіч	СИВАКОВ, Юрий Леонидович	Data nașterii: 5.8.1946, Locul nașterii: regiunea Sakhalin	A orchestrat disparițiile neelucidate ale lui Yuri Zakharenko, Viktor Gonchar, Anatoly Krasovski și Dmitri Zavadski în Belarus în perioada 1999-2000. Rector adjunct al Institutului de Management din Minsk, fost Ministru al Turismului și Sportului, fost Ministru de Interne și fost șef-adjunct al administrației prezidențiale.
186.	Skurat, Viktor Vatslavavich Skurat, Viktor Vatslavovich	СКУРАТ, Віктар Вацлававіч	СКУРАТ, Виктор Вацлавович		Șeful direcției municipale a orașului Minsk din cadrul departamentului de securitate publică al Ministerului Internelor. În februarie 2011, a primit un premiu și o scrisoare de recunoaștere din partea președintelui Lukașenko pentru participarea sa activă și pentru punerea în aplicare a ordinelor în timpul represiunii demonstrațiilor din 19 decembrie 2010.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivul înscrierii pe liste
187.	Slizheuski, Aleh Leani- davich Slizhevski, Oleg Leoni- dovich	СЛІЖЭЎСКІ, Алег Леанідавіч	СЛИЖЕВСКИЙ, Олег Леонидович	Data nașterii: 16.8.1972 Locul nașterii: Hrodna Adresa: str. Kollektornaya 10 220004 Minsk BELARUS	Ministru al Justiției, membru al Comisiei electorale centrale (CEC) și fost șef al Direcției pentru organizații sociale și partide politice din cadrul Ministerului Justiției. În calitate de membru al CEC, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale care a avut loc începând cu alegerile din 2007. Prin funcția sa din cadrul Ministerului Justiției și prin controlul exercitat asupra sistemului judiciar, a participat activ la reprimarea societății civile și a opoziției democratice, prin refuzul înregistrării unor ONG-uri și partide politice, fapt care a dus, în multe cazuri, la dispariția acestora.
188.	Smalenski, Mikalai Zinouevich Smolenski, Nikolai Zino- vievich	СМАЛЕНСКИ, Мікалай Зіноўевіч	СМОЛЕНСКИЙ, Николай Зиновьевич		Șef-adjunct al Centrului de combatere a terorismului din CSI și fost șef-adjunct al KGB, responsabil cu personalul și organizarea activității. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
189.	Stosh, Mikalai Mikalaevich Stosh, Nikolai Nikolaevich	СТОШ, Мікалай Мікалаевіч	СТОШ, Николай Николаевич		Fost șef al Comisiei electorale regionale din regiunea Homel pentru alegerile prezidențiale din 2010. În calitate de președinte al Comisiei electorale regionale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 din regiunea Homel.
190.	Stsiapurka, Uladzimir Mikhailavich Stepurko, Vladimir Mikhailovich	СЦЯПУРКА, Уладзімір Міхайлавіч	СТЕПУРКО, Владимир Михайлович	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дуніна- Марцінкевіча, 1	Judecător în cadrul Tribunalului municipal Minsk. A respins (în calitate de președinte al completului de judecată) recursurile împotriva hotărârilor pronunțate împotriva activiștilor politici și ai

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>societății civile Irina Khalip, Sergei Martselev, Pavel Severinets, Dmitri Bondarenko, Dmitri Doronin, Sergei Kazakov, Vladimir Loban, Vitali Matsukevich, Evgeni Sekret și Oleg Fedorkevich. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.</p> <p>La 24 ianuarie 2012, a respins recursul lui Ales Byalyatski împotriva hotărârii pronunțate împotriva sa de Tribunalul raional Pervomaiski din Minsk, deși procesul lui Byalyatski s-a desfășurat într-un mod care a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.</p> <p>Byalyatski a depus eforturi în vederea apărării și a sprijinirii celor care au avut de suferit de pe urma represiei legate de alegerile din 19 decembrie 2010 și a reprimării societății civile și a opoziției democratice.</p>
191.	<p>Stuk, Aliaksei Kanstantsinovich</p> <p>Stuk, Aleksei Konstantinovich</p> <p>(Stuk, Alexey Konstantinovich)</p>	СТУК, Аляксей Канстанцінавіч	СТУК, Алексей Константинович	<p>Data nașterii: 1959</p> <p>Adresa: 220030 г. Минск, ул. Интернациональная 22</p>	<p>Procuror general adjunct</p> <p>În perioada 2007 – 2008, a deschis cazuri împotriva mass-mediei și jurnaliștilor independenți și a partidelor din opoziție. A autorizat percheziții efectuate de ofițerii KGB la sediile Radio Racyja, ERB, la sediul televiziunii Belsat, la sediul din Hrodna al Frontului Popular din Belarus și la sediul ONG-ului Batskavshchyna, precum și în apartamentele a 17 jurnaliști.</p>
192.	Sukharenka, Stsiapan Mikalaevich Sukhorenko, Stepan Nikolaevich	СУХАРЭНКА, Сцяпан Мікалаевіч	СУХОПЕНКО, Степан Николаевич	<p>Data nașterii: 27.1.1957</p> <p>Locul nașterii: Zdudichi, regiunea Homel</p>	<p>Ambasador în cadrul Ministerului Afacerilor Externe din Belarus, fost președinte al KGB. A amenințat activiști pașnici înainte de demonstrațiile din 2006 și a fost</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
				Adresa: Ambasada Republicii Belarus în Republica Armenia Erevan	unul dintre principalii factori ai reprimării opoziției democratice și a societății civile după alegerile trucate. De asemenea, a fost instigatorul modificărilor legislative și al legilor represive împotriva opoziției democratice și a societății civile.
193.	Sukhau Dzmitri Viachaslavich (Sukhau Dzimitry Vyachyaslavich) Sukhov Dmitri Vyacheslavovich (Sukhov Dmitry Viacheslavovich)	СУХАЎ, Дзмітрі Вячаслававіч	СУХОВ, Дмитрий Вячеславович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Locotenent-colonel, agent operativ al serviciului militar de contrainformații al KGB. A falsificat probe și a recurs la amenințări pentru a obține mărturisiri de la activiștii opoziției în centrul de detenție al KGB de la Minsk, după repressiunea demonstrației de protest care a avut loc în urma alegerilor, la 19 decembrie 2010 la Minsk. A fost direct responsabil de încălcarea drepturilor fundamentale ale omului în cazul prizonierilor politici și al activiștilor opoziției, prin recurgerea la forță excesivă împotriva acestora. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
194.	Svistunova, Valiantsina Mikalaеuna (Svistunova, Valyantsina Mikalayeuna) Svistunova, Valentina Nikolaevna (Svistunova, Valentina Nikolayevna)	СВІСТУНОВА, Валянціна Мікалаеўна	СВИСТУНОВА, Валентина Николаевна	Adresa: Суд Центрального района г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21	Judecătoare la Tribunalul raional central din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.21, Bandarenka Volha, 10 zile de închisoare; b) 2011.7.21, Ruskaya Volha, 11 zile de închisoare; c) 2010.12.20,

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Marchyk Stanislaw, 15 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Stanchyk Alyaksandr, 10 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Anyankow Syarhey, 10 zile de închisoare. La 26 martie 2013, i-a aplicat o amendă activistului Aliaksandr Yarashevich. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
195.	Svorab, Mikalai Kanstantsi- navich Svorob, Nikolai Konstanti- novich	СВОРАБ, Мікалай Канстанцінавіч	СВОРОБ, Николай Константинович		A fost implicat activ în represiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta sa calitate de șef-adjunct al KGB, îi revine răspunderea pentru activitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
196.	Talstashou, Aliaksandr Alehevich Tolstashov, Aleksandr Olegovich	ТАЛСТАШОЎ, Аляксандр Алегавіч	ТОЛСТАШОВ, Александр Олегович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șeful direcției de apărare a ordinii constituționale și de combatere a terorismului din cadrul KGB. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
197.	Taranda, Aliaksandr Mikhailavich Taranda, Aleksandr Mikhailovich	ТАРАНДА, Аляксандр Міхайлавіч	ТАРАНДА, Александр Михайлович	Adresa: Ул. Б.Хмельницкого, 10 а, Минск, 220013	Redactor-adjunct al principalului ziar de propagandă, aparținând administrației prezidențiale, „Sovietskaia Belarus”. Îi revine răspunderea pentru prezentarea în presa scrisă a propagandei de stat, propagandă care a susținut și justificat represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate și neadevărate, în special după alegerile prezidențiale din 2010.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
198.	Tarapetskaia, Halina Mikhailauna (Tarapetskaya, Halina Mikhailauna) Toropetskaia, Galina Mikhailovna (Toropetskaya, Galina Mikhailovna)	ТАРАПЕЦКАЯ, Галіна Міхайлаўна	ТОРОПЕЦКАЯ, Галина Михайловна	Adresa: Ул. Б.Хмельницкого, 10 а, Минск, 220013	Redactor-adjunct al principalului ziar de propagandă, aparținând administrației prezidențiale, „Sovietskaia Belarus”. Îi revine răspunderea pentru prezentarea în presa scrisă a propagandei de stat, propagandă care a incitat la, a susținut și a justificat represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, prezentate sistematic într-un mod negativ și derogatoriu, pe baza unor informații falsificate și neadevărate, în special după alegerile prezidențiale din 2010.
199.	Ternavsky, Anatoly Andreevich (Ternavski, Anatoli Andreevich; Ternavskiy, Anatoliy Andreyevich)	ТЕРНАВСКИЙ, Анатолий	ТЕРНАВСКИЙ, Анатолий Андреевич	Data nașterii: 1950 Locul nașterii: Donetsk, Ucraina	Persoană apropiată membrilor familiei președintelui Lukașenko; sponsor al clubului sportiv al președintelui. Faptul că Ternavsky se ocupă de petrol și produse petroliere stă mărturie pentru relațiile sale apropiate cu regimul, având în vedere că există un monopol de stat asupra sectorului de rafinare a petrolului și faptul că numai câteva persoane au dreptul de a opera în sectorul petrolului. Societatea sa, Uninvest-M, este una dintre cele două principale societăți private exportatoare de petrol din Belarus.
200.	Tratsiak, Piotr Uladzimiravich Tretiak, Petr Vladimirovich (Tretiyak, Piotr Vladimirovich)	ТРАЦЦЯК, Петр Уладзіміравіч	ТРЕТЬЯК, Петр Владимирович		A fost implicat activ în represiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta sa calitate de șef-adjunct al KGB și de membru al Comitetului Consiliului de securitate pentru frecvențe radio, îi revine răspunderea pentru activitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
201.	Traulka Pavel Traulko Pavel	ТРАУЛЬКА, Павел	ТРАУЛЬКО, Павел		Locotenent-colonel, fost agent operativ al serviciului militar de contra-informații al KGB (în prezent director al serviciului de presă al Comitetului de anchetă din Belarus, recent înființat). A falsificat probe și a recurs la amenințări pentru a obține mărturisiri de la activiștii opoziției în centrul de detenție al KGB de la Minsk, după represiunea demonstrației de protest care a avut loc în urma alegerilor, la 19 decembrie 2010 la Minsk. A fost direct responsabil de recurgerea la pedepse sau tratamente cu cruzime, inumane sau degradante și de refuzul dreptului la un proces echitabil. Acțiunile sale au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
202.	Yuriy Igorevich Trutko	Юрий Игоревич Трутко		Șef-adjunct al coloniei penale IK-2 din Bobruisk	Se face responsabil de tratamente inumane și cu cruzime aplicate deținuților politici D. Bondarenko, A. Sannikau și A. Beliatski în colonia penală IK-2 din Bobruisk. Sub supravegherea sa, activiștii opoziției au fost torturați și deținuți în izolare în colonia penală, refuzându-li-se accesul la reprezentare legală. Trutko a exercitat presiune asupra lui A. Beliatski și a lui A. Sannikau pentru a-i obliga să semneze o cerere de grațiere.
203.	Tselitsa, Lidziia Fiodarauna (Tselitsa, Lidzia Fiodarauna; Tselitsa, Lidziya Fiodarauna) Telitsa, Lidiia Fedorovna (Telitsa, Lidia Fedorovna; Telitsa, Lidiya Fedorovna)	ЦЕЛІЦА, Лідзія Федараўна	ТЕЛИЦА, Лидия Федоровна	Adresa: Суд Московского района г. Минска 220042, г. Минск, Проспект газеты «Правда», 27	Judecătore la Tribunalul raional Moskovski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, l-a condamnat pe activistul societății civile Mikhail Barsukou la 10 zile de închisoare. Modul în care

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
204.	Tsertsel, Ivan Stanislavovich Tertel, Ivan Stanislavovich	ЦЕРЦЕЛЬ, Иван Станіслававіч	ТЕРТЕЛЬ, Иван Станиславович	Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șef-adjunct al KGB, responsabil pentru crimina- litatea economică și combaterea corupției. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției demo- cratice.
205.	Tsitsiankova, Alena Viktarauna Titenkova, Elena Viktorovna (Titenkova, Yelena Vikto- rovna)	ЦІЦЯНКОВА, Алена Віктараўна	ТИТЕНКОВА, Елена Викторовна	Adresa: Минская областная юридическая консультация № 1 220005 г. Минск, ул. Красная, 18	Fostă judecătoare la Tribunalul raional Parti- zanski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Anton Hulak la 15 zile de închi- soare, Ales Milinets și Paval Kamarou la 12 zile de închiisoare și Siarhei Piatrushyn la 11 zile de închiisoare. În iulie 2011, a condamnat alți activiști la 5 sau 10 zile de închi- soare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
206.	Tupik, Vera Mikhailauna Tupik, Vera Mikhailauna	Tupik, Vera Mikhailovna	ТУПИК, Вера Міхайлаўна	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecătoare în cadrul Tribunalului municipal Minsk. Fostă vice- președintă și judecătoare la Tribunalul raional Leninski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Natallia Vasilievich la 15 zile de închisoare, Katsiaryna Parfilieva, Alyaksandr Piatnitski și Sviatlana Rasliakova la 10 zile de închisoare. În iulie 2011, a condamnat alți activiști la 10 zile de închisoare. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
207.	Tushynski Ihar Heraninavich Tushinski Igor Geroninovich	ТУШЫНСКИЙ, Ігар Геранінавіч	ТУШИНСКИЙ, Игорь Геронинович	Adresa: str. Kollektornaya 10 220004 Minsk BELARUS	Ministru adjunct al Justiției, responsabil cu furnizarea de asistență juridică instituțiilor care redactează actele legislative și normative care tratează chestiuni economice, precum și cu înregistrarea persoanelor juridice. Îi revine răspunderea în ceea ce privește rolul și activitatea Ministerului Justiției și ale sistemului judiciar din Belarus, care sunt instrumente principale de represiune împotriva populației, prin impunerea propagandei de stat în cadrul sistemului judiciar care provoacă și justifică represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile, prin refuzarea sau anularea înregistrării unor ONG-uri și partide politice.
208.	Unukevich, Tamara Vasileuna Vnukevich, Tamara Vasilievna	УНУКЕВІЧ, Тамара Васільеўна	ВНУКЕВИЧ, Тамара Васильевна	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина-Марцинкевича, 1	Judecătore în cadrul Tribunalului municipal Minsk. În calitate de membru al completului de judecată a respins recursurile la sentințele pronunțate împotriva activiștilor politici și ai societății civile Irina Khalip, Sergei Martselev, Pavel Severinets. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
209.	Utsiuryrn, Andrei Aliak- sandravich (Utsiuryrn, Andrey Aliak- sandravich; Utsyuryrn, Andrei Aliak- sandravich) Vtiurin, Andrei Aleksandrovich (Vtiurin, Andrey Alek- sandrovich; Vtyurin, Andrei Alek- sandrovich)	УЦЮРЫН, Андрэй Аляксандравіч	ВТЮРИН, Андрей Александрович	Data nașterii: 1971, Penza (Rusia)	Șeful detașamentului de securitate al președintelui. Sub supravegherea sa, mai mulți membri ai serviciului său au luat parte la interogatoriile unor activiști politici după demonstrațiile din 19 decembrie 2010.
210.	Vakulchyk, Valery Paulavich Vakulchik, Valeri Pavlovich	ВАКУЛЬЧЫК, Валерый Паўлавіч	ВАКУЛЬЧИК, Валерий Павлович	Data nașterii: 19.6.1964, regiunea Brest Adresa: КГБ 210623, г. Минск, проспект Независимости, 17	Șeful KGB, fost șef al Comisiei de anchetă și fost șef al Centrului operațional și de analiză al administrației prezi- dențiale, responsabil pentru telecomunicații, inclusiv monitorizarea, filtrarea, controlarea și interceptarea diferitelor canale de comunicații, de exemplu internetul. În calitatea sa de șef al KGB, îi revine răspunderea pentru activitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
211.	Valchkova, Maryiana Leanidauna (Valchkova, Maryana Leanidauna) Volchkova, Marianna Leonidovna	ВАЛЧКОВА, Марыяна Леанідаўна	ВОЛЧКОВА, Марианна Леонидовна	Adresa: Суд Партизанского района г. Минска 220027, г. Минск, ул. Семашко, 33	Judecătoare la Tribunalul raional Partizanski din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.7, Lelikaw Andrey, 7 zile de închisoare; b) 2011.7.7, Lapatsik Yawhen, pedeapsă necunoscută; c) 2011.7.7, Syarheyew Ulad- zimir, 11 zile de închi- soare; d) 2011.7.4, Stse- panenka Alyaksandr, 5

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>zile de închisoare; e) 2011.7.4, Plyuto Tatsyana, 20 de unități-zi (700 000 BLR); f) 2011.6.23, Kanaplyannik Syarhey, 20 de unități-zi (700 000 BLR); g) 2010.12.20, Furman Viktor, 11 zile de închisoare; h) 2010.12.20 Astashow Anton, 11 zile de închisoare; i) 2010.12.20, Navumava Valyantsina, 11 zile de închisoare. La 24 septembrie 2012, i-a condamnat la 3 zile de închisoare pe Andrei și Aliaksei Dvaretski pentru apelul la boicot lansat de aceștia în ajunul alegerilor.</p> <p>A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.</p>
212.	<p>Varapaev, Ihar Ryhoravich (Varapayev, Ihar Ryhoravich)</p> <p>Voropaev, Igor Grigorievich</p> <p>(Voropayev, Igor Grigoryevich)</p>	ВАРАПАЕЎ Ігар Рыгоровіч	ВОРОПАЕВ, Игорь Григорьевич	Adresa: „НИИ электронных вычислительных машин” 220040, Минск ул. М.Богдановича, 155	<p>Director general-adjunct pentru activitate științifică al societății „Institutul de cercetare pentru computere”, aflată sub controlul Comitetului militar-industrial al statului și fost șef al direcției de comunicații de stat a KGB. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.</p>
213.	<p>Varenik, Natallia Siamionauna</p> <p>Varenik, Natalia Semenovna</p> <p>(Varenik, Natalya Semyonovna)</p>	ВАРЭНІК, Наталля Сяменаўна	ВАРЕНИК, Наталья Семеновна	Adresa: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	<p>Judecătore la Tribunalul raional Frunzenski din orașul Minsk.</p> <p>A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Valiantsina Furman și Vadzim Klysheika la 10 zile de</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					închisoare. Modul în care a instrumentat procesul a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
214.	Vasilevich, Ryhor Aliak- seevich Vasilevich, Grigori Alek- seevich (Vasilevich, Grigoriy Alek- seyevich)	ВАСІЛЕВІЧ, Рыгор Аляксеевіч	ВАСИЛЕВИЧ, Григорій Алексеевич	Data nașterii: 13.2.1955 Carte de identitate: 3130255A011PB5	Profesor la Universitatea de Stat din Belarus. Fost procuror general, fost membru al Camerei Superioare a Parlamentului. A supravegheat urmărirea penală a tuturor persoanelor reținute după reprimarea demonstrațiilor pașnice din 19 decembrie 2010.
215.	Vasilieu, Aliaksei Aliak- sandravich (Vasilyeu, Aliaksey Aliaksan- dravich) Vasiliev, Aleksei Alek- sandrovich (Vasilyev, Alexey Alexandrovich)	ВАСІЛЬЕЎ, Аляксей Аляксандравіч	ВАСИЛЬЕВ, Алексей Александрович		Director al Fondului regional al proprietății. Fost șef al Comisiei electorale regionale din regiunea Minsk pentru alegerile prezidențiale din 2010. În calitate de președinte al Comisiei electorale regionale, îi revine răspunderea pentru încălcarea standardelor electorale internaționale la alegerile prezidențiale din 19 decembrie 2010 din regiunea Minsk.
216.	Vehera, Viktor Paulavich Vehera, Viktor Pavlovich	ВЕРЕРА, Віктар Паўлавіч	ВЕГЕРА, Виктор Павлович		Fost prim-adjunct al șefului KGB, responsabilul serviciului de contrainformații. A ieșit la pensie la 1 aprilie 2013, fiind trecut în rezervă. Îi revine răspunderea pentru activitatea de represiune desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice. A fost inițiatorul cazului deținutului politic Ales Byaliatski, unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					centrului pentru apărarea drepturilor omului „Vyasna” din Belarus, vicepreședinte al FIDH. A. Byaliatski a jucat un rol activ în apărarea și sprijinirea victimelor repressiunii în legătură cu alegerile din 19 decembrie 2010, precum și a repressiunii împotriva societății civile și a opoziției democratice.
217.	Volkau, Siarhei Mikhailavich Volkov, Sergei Mikhailovich (Volkov, Sergey Mikhailovich)	ВОЛКАЎ, Сяргей Міхайлавіч	ВОЛКОВ, Сергей Михайлович		A fost implicat activ în repressiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta sa calitate de șef al direcției de informații a KGB, este răspunzător pentru activitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice.
218.	Yakunchykhin, Aliaksandr Anatolyevich (Iakunchykhin, Aliaksandr Anatolievich) Yakunchikhin, Aleksandr Anatolyevich (Iakunchikhin, Alexandr Anatolievich)	ЯКУНЧЫХІН, Аляксандр Анатольевіч	ЯКУНЧИХИН, Александр Анатольевич	Adresa: Суд Центрального района г. Минска 220030, г. Минск, ул. Кирова, 21	Judecătoare la Tribunalul raional central din Minsk. În perioada 2010–2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.11.17, Makayew Alyaksandr, 5 zile de închisoare; b) 2011.7.7, Tukay Ilya, 12 zile de închisoare; c) 2011.7.7, Shapchyts Yawhen, 12 zile de închisoare; d) 2011.1.31, Kulakow Lyeand, 30 de unități-zile (1 050 000 BLR); e) 2010.12.21, Yaromyenak Uladzimir, 15 zile de închisoare; f) 2010.12.20, Daroshka Alyaksey, 12 zile de închisoare; g) 2010.12.20, Kakhno

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					<p>Herman, 12 zile de închisoare; h) 2010.12.20 Palyakow Vital, 15 zile de închisoare. La 27 ianuarie 2012, l-a condamnat pe apărătorul drepturilor omului Aleh Volchek la 4 zile de închisoare.</p> <p>La 26 martie 2012, l-a condamnat pe activistul Pavel Balanau la 2 zile de închisoare și i-a aplicat o amendă activistului Uladzimir Dzmitrakou. A amendat un alt activist la 18 iulie 2012.</p> <p>A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.</p>
219.	<p>Yarmalitski, Sjarhei Uladzimiravich</p> <p>Ermolitski, Sergei Vladimirovich</p> <p>(Yermolitski, Sergei Vladimirovich)</p>	ЯРМАЛІЦКІ, Сяргей Уладзіміравіч	ЕРМОЛИЦКИЙ, Сергей Владимирович		<p>Director al penitenciarului din Shklov. Îi revine răspunderea pentru tratamentul inuman aplicat deținuților și pentru persecutarea fostului candidat la președinție Nikolai Statkevich, încarcerat în legătură cu evenimentele din 19 decembrie 2010, și a altor deținuți.</p>
220.	<p>Yuferytsyn, Dzmitry Viktoravich (Iuferytsyn, Dzmitry Viktoravich)</p> <p>Yuferitsyn, Dmitri (Dmitry) Viktorovich (Yuferitsin, Dmitri Viktorovich; Iuferytsyn, Dmitri Viktorovich)</p>	ЮФЕРЫЦЫН, Дзмітрый Віктаравіч	ЮФЕРИЦЫН, Дмитрий Викторович		<p>Fost judecător la Tribunalul raional Leninski din Minsk. În 2010, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Charukhin Kanstantsin, 30 de unități-zi (1 050 000 BLR); b) 2010.12.20, Yarmola Mikalay, 15 zile de închisoare; c) 2010.12.20, Halka Dzmitry,</p>

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					10 zile de închisoare; d) 2010.12.20, Navumaw Viktar, 12 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Haldzenka Anatol, 10 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabil de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
221.	Zaharouski, Anton Uladzi- miravich Zago- rovski, Anton Vladimirovich	ЗАГАРОЎСКИ, Антон Уладзіміравіч	ЗАГОРОВСКИЙ, Антон Владимирович		Procuror al orașului Minsk, fost procuror în raionul Frunzenski din regiunea Minsk, s-a ocupat de cazul protestatarului Vasili Parfenkov. Răspunzător pentru aplicarea sancțiunilor administrative și penale motivate politic împotriva unor reprezentanți ai societății civile.
222.	Zaitsau, Vadzim Iurievich Zaitsev, Vadim Iurievich	ЗАЙЦАЎ, Вадзім Юр'евіч	ЗАЙЦЕВ, Вадим Юрьевич	Data nașterii: 1964, regiunea Zhitomyr, Ucraina (URSS)	Director general al canalului de televiziune semiprivat Cosmos TV, numit de guvernul Belarusului în calitate de reprezentant al statului. Fost șef al KGB. Responsabil pentru transformarea KGB în principalul organ de represiune utilizat împotriva societății civile și a opoziției democratice. Responsabil pentru răspândirea, prin intermediul mass-mediei, a unor informații false cu privire la demonstrații din 19 decembrie 2010, acuzându-i de aducerea unor materiale care să fie folosite ca arme. A adresat personal amenințări la adresa vieții și a integrității soției și fiului fostului candidat prezidențial Andrei Sannikov. Este principalul inițiator al ordinelor de hărțuire ilegală a opoziției democratice și de aplicare a torturii și relelor tratamente în cazul deținuților politici.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
223.	Zaitsava, Viktoryia Henadzeuna Zaitseva, Viktoria Gennadievna	ЗАЙЦАВА, Вікторія Генадзеўна	ЗАЙЦЕВА, Виктория Геннадьевна		Judecătore în cadrul Tribunalului municipal Minsk. În calitate de membru al completului de judecată a respins recursurile la sentințele pronunțate împotriva fostului candidat la președinție Andrei Sannikov, activiștilor politici și ai societății civile Ilia Vasilevich, Fiodor Mirzayanov, Oleg Gnedchik și Vladimir Yeriomenok. Procesul a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală.
224.	Zakharau, Aliaksei Ivanavich Zakharov, Aleksei Ivanovich (Zakharov, Alexey Ivano- vich)	ЗАХАРАЎ, Аляксей Іванавіч	ЗАХАРОВ, Алексей Иванович		A fost implicat activ în represiunea împotriva societății civile din Belarus. În fosta sa calitate de șef al direcției de contrainformații militare din cadrul KGB, se face responsabil pentru activitatea represivă desfășurată de KGB împotriva societății civile și a opoziției democratice. Sub supravegherea sa, personalul KGB a luat parte la interogatoriile activiștilor politici în urma demonstrațiilor din 19 decembrie 2010.
225.	Zapasnik, Maryna Sviata- slavauna Zapasnik, Marina Sviato- slavovna	ЗАПАСНІК, Марына Святаславаўна	ЗАПАСНИК, Марина Святославовна	Adresa: Суд Ленинского района города Минска ул. Семашко, 33 220027, г. Минск	Judecătore la Tribunalul raional Leninski din Minsk. În 2011, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2011.7.18, Palyakow Vital, 12 zile de închisoare; b) 2011.7.7, Marozaw S., 10 zile de închisoare; c) 2011.7.7, Badrahin Alyaksandr, 10 zile de închisoare; d) 2011.7.7, Marozova S., 10 zile de închisoare; e) 2011.7.7, Varabey Alyaksandr, 15 zile de închisoare; f) 2011.7.4,

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					Mazurenka Mikita, 10 zile de închisoare. La 17 și 26 iulie 2012, l-a condamnat pe activistul Ivan Amelchanka la 12 și, respectiv, 15 zile de închisoare. La 7 decembrie 2012, l-a condamnat pe activistul Ales Pushkin la 12 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.
226.	Zhadobin, Iury Viktaravich (Zhadobin, Yury Vikta- ravich) Zhadobin, Iuri Viktorovich (Zhadobin, Yuri Viktoro- vich)	ЖАДОБІН, Юрый Віктаравіч	ЖАДОБИН, Юрий Викторович	Data nașterii: 14.11.1954 Carte de identitate: 3141154A021PB0	Ministru al Apărării. În calitate de membru al Consiliului de securitate, aprobă deciziile represive convenite la nivel ministerial, inclusiv decizia de reprimare a demonstrațiilor pașnice din data de 19 decembrie 2010. După decembrie 2010, a salutat „înfrângerea deplină a forțelor destructive”, referindu-se la opoziția democratică.
227.	Zhuk Alena Siamionauna (Zhuk Alena Syamionauna) Zhuk Elena Semenovna (Zhuk Yelena Semyonovna)	ЖУК, Алена Сямёнаўна	ЖУК, Елена Семеновна		Judecătoare la Tribunalul raional Pervomaiski din Vitsebsk. La 24 februarie 2012, l-a condamnat pe Syarhei Kavalenka, considerat prizonier politic de la începutul lunii februarie 2012, la doi ani și o lună de închisoare pentru nerespectarea liberării condiționate. Alena Zhuk a fost responsabilă în mod direct de încălcări ale drepturilor omului cu privire la o persoană întrucât i-a refuzat lui Syarhei Kavalenka dreptul la un proces echitabil. Syarhei Kavalenka primise inițial o condamnare cu

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					suspendare pentru arborarea la Vitsebsk a unui drapel istoric interzis, alb-roșu-alb, simbol al mișcării de opoziție. Pedepșa ulterioară acordată de Alena Zhuk a fost disproporționat de aspră, având în vedere natura infracțiunii, și nu a corespuns Codului penal din Belarus. Acțiunile Alenei Zhuk au constituit o încălcare directă a angajamentelor internaționale ale Belarusului din domeniul drepturilor omului.
228.	Zhuk, Dzmitry Aliaksan- dravich Zhuk, Dmitri Aleksandrovich	ЖУК, Дзмітрый Аляксандравіч	ЖУК, Дмитрий Александрович	Data nașterii: 7.7.1970 Carte de identitate: 3070770A081PB7 Adresa: БЕЛОРУССКОЕ ТЕЛЕГРАФНОЕ АГЕНТСТВО Республика Беларусь, 220030, Минск, ул. Кирова, 26	Director general (CEO) agenția de presă de stat BELTA. Îi revine răspunderea pentru prezentarea în mass-media a propagandei de stat, propagandă care a susținut și justificat represiunea împotriva opoziției democratice și a societății civile din data de 19 decembrie 2010, inclusiv prin utilizarea unor informații falsificate.
229.	Zhukouskaia, Zhanna Aliak- seeuna (Zhu- kouskaya, Zhanna Aliak- seyeuna) Zhukovskaia, Zhanna Alek- seevna (Zhukovskaya, Zhanna Alek- seyevna)	ЖУКОЎСКАЯ, Жанна Аляксеёўна	ЖУКОВСКАЯ, Жанна Алексеевна	Adresa: Суд Фрунзенского района г. Минска 220092, г. Минск, ул. Д. Марцинкевича, 1, к. 2	Judecătore la Tribunalul raional Frunzenski din orașul Minsk. A fost implicată direct în represiunea judiciară a persoanelor care au demonstrat pașnic la 19 decembrie 2010. La 20 decembrie 2010, i-a condamnat pe activiștii societății civile Iryna Yarashevich și Mikhail Yakavenka la 15 și, respectiv, 10 zile de închisoare. La 21 mai 2011, i-a condamnat pe fostul candidat la președinție Rymashevsky și pe Neklyaeu la o pedeapsă de 2 ani de închisoare cu suspendare și, respectiv, la 3 ani de închisoare cu amânarea executării pedepsei. La 7 iulie 2011,

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
					I-a condamnat pe activistul societății civile Barys Sidareika la 10 zile de închisoare pentru participarea sa la un protest mut. Modul în care a instrumentat procesele a constituit o încălcare clară a Codului de procedură penală. A susținut utilizarea unor probe și a unor mărturii irelevante pentru persoanele acuzate.
230.	Zhukouski, Siarhei Kanstantsi- navich Zhukovski, Sergei Konstanti- novich	ЖУКОЎСКИ, Сяргей Канстанцінавіч	ЖУКОВСКИЙ, Сергей Константинович		Procuror în cadrul Raionului Zavodskoi din Minsk, care a instrumentat cazul lui Khalip Irina, Martselev Sergei, Severinets Pavel, reprezentanți de seamă ai societății civile. Acuzarea prezentată de acesta a avut o motivare politică clară și evidentă și încalcă în mod clar Codul de procedură penală. Acuzațiile respective s-au întemeiat pe clasificarea incorectă a evenimentelor din 19 decembrie 2010 și nu au fost susținute cu dovezi, probe sau mărturii.
231.	Ziankevich, Valiantsina Mikalaeuna (Zyankevich, Valyantsina Mikalayeuna) Zenkevich, Valentina Nikolaevna	ЗЯНЬКЕВІЧ, Валянціна Мікалаеўна	ЗЕНЬКЕВИЧ, Валентина Николаевна	Adresa: Минский городской суд 220092, г. Минск, ул. Дунина- Марцинкевича, 1	Judecătore la Tribunalul municipal din Minsk, fostă judecătore la Tribunalul raional Leninski din Minsk. În 2010, a aplicat amenzi sau a condamnat la plata unor amenzi sau la închisoare următorii reprezentanți ai societății civile pentru protestele lor pașnice: a) 2010.12.20, Yarmolaw Yahor, 12 zile de închisoare; b) 2010.12.20, Palubok Alyksandr, 15 zile de închisoare; c) 2010.12.20, Mikhalkin Zakhar, 10 zile de închisoare; d) 2010.10.20, Smalak Syarhey, 15 zile de închisoare; e) 2010.12.20, Vassilewski Alyksandr, 15 zile de închisoare. A condamnat în mod repetat la închisoare și la plata unor amenzi considerabile persoanele implicate în proteste pașnice și, prin urmare, se face responsabilă de represiunea societății civile și a opoziției democratice din Belarus.

▼ M19

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
232.	Zimouski Aliaksandr Leanidavich Zimovski, Aleksandr Leonidovich	ЎЗІМОЎСКІ, Аляксандр Леанідавіч	ЗИМОВСКИЙ, Александр Леонидович	Data nașterii: 10.1.1961 Locul nașterii: Germania (RDG) Carte de identitate: 3100161A078PB5	Consilier media și fost președinte al Companiei de stat de radiodifuziune și televiziune. Fost membru în Camera Supe- rioară a Parlamentului. A fost principalul factor al propagandei regimului până la sfârșitul lunii decembrie 2010, prin deni- grarea sistematică a opoziției și prin justificarea încălcărilor grosiere ale drepturilor omului și a reprimării recurente a opoziției și societății civile în Belarus. La 29 decembrie 2012, a recu- noscut faptul că a fost recrutat pentru a duce un război al informațiilor, afirmând cu mândrie că a reușit să conducă acest război spre victorie și că nu și-a schimbat opiniile.

B. Entități menționate la articolul 4 alineatul (1)

	Denumire Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Denumire (ortografia belarusă)	Denumire (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
1.	Beltechexport		‘ЗАО Белтехэкспорт’	Republica Belarus, 220012, Minsk, Nezavisimost ave., 86-B Telefon: (+375 17) 263-63-83, Fax: (+375 17) 263- 90-12	Entitate deținută anterior de Vladimir Peftiyev. Acționarul său majoritar este Dmitry Gurinovich, fostul consilier al dlui Peftiyev în Velcom. Belte- chexport beneficiază de pe urma regimului ca principal exportator de arme și echipamente militare deținute de stat sau produse de companii deținute de stat. Sprijină regimul Lukașenko și furnizează venituri acestuia prin vânzările sale de arme.
2.	Private Unitary Enterprise (PUE) BT Telecommuni- cations		частное унитарное предприятие ЧУП 'БТ Телекоммуни- кации'		Entitate controlată de Vladimir Peftiyev.

▼ M19

	Denumire Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Denumire (ortografia belarusă)	Denumire (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
3.	Beltekh Holding	Белтех Холдинг			Entitate deținută anterior de Vladimir Peftiyev. Acționarul său majoritar este Dmitry Gurinovich, fostul consilier al dlui Peftiyev în Velcom. Se bucură de avantaje de pe urma regimului lui Lukașenko și îl susține, în special prin intermediul Beltechexport, care face parte din Beltekh Holding. Beltechexport beneficiază de pe urma regimului ca principal exportator de arme și echipamente militare deținute de stat sau produse de companii deținute de stat. Sprijină regimul Lukașenko și furnizează venituri acestuia prin vânzările sale de arme.
4.	Spetspribor- service	Спецприборсерв- ис			Entitate controlată anterior de Vladimir Peftiyev. Această societate face parte din BelTech Holding al cărei acționar majoritar este Dmitry Gurinovich, fostul consilier al dlui Peftiyev în cadrul Velcom.
5.	LLC Triple	ООО ТРАЙПЛ		Bulevardul Pobe- diteley 51/2, Camera 15 220035 Minsk Республика Беларусь, 220035 Минск, проспект Победителей, дом 51, корпус 2, помещение 15	Holding al lui Iury Chyzh. Iury Chyzh oferă sprijin financiar regimului Lukașenko, în special prin holdingul său LLC Triple.
6.	JLLC Neftek- himtrading	СООО НефтеХимТрейд- инг		Înregistrată în 2002, Minsk	Filială a LLC Triple.
7.	CJSC Askargo- terminal	ЗАО Аскарготер- минал			Filială a LLC Triple.
8.	LLC Triple Metal Trade	ООО Трайплметаллтр- ейд			Filială a LLC Triple.
9.	JSC Bere- zovsky KSI	ОАО Березовский комбинат силикатных изделий			Filială a LLC Triple.

▼ M19

	Denumire Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Denumire (ortografia belarusă)	Denumire (ortografia rusă)	Informații de identificare	Motivele înscrierii pe liste
10.	JV LLC Triple- Techno	СП ООО Трайпл- Техно			Filială a LLC Triple.
11.	JLLC Variant	СООО Вариант			Filială a LLC Triple.
12.	JLLC Triple- Dekor	СООО Трайпл- Декор			Filială a LLC Triple.
13.	JCJSC Quar- tzMelProm	СЗАО Кварцмелпром			Filială a LLC Triple.
14.	JCJSC Alterso- lutions	СЗАО Альтерсолюшнс			Filială a LLC Triple.
15.	JCJSC Prosto- remarket	СЗАО Простомаркет			Filială a LLC Triple.
16.	JLLC Aqua- Triple	СП ООО Акватрайпл			Filială a LLC Triple.
17.	LLC Rakowski browar	ООО Ракаўскі бровар			Filială a LLC Triple.
18.	MSSFC Logoysk	ГСОК Логойск			Filială a LLC Triple.
19.	Triple-Agro ACC	Трайпл-Агро			Filială a LLC Triple.
20.	CJSC Dinamo- Minsk	ЗАО ФК Динамо- Минск			Filială a LLC Triple.
21.	JLLC Triplepharm	СООО Трайплфарм			Filială a LLC Triple.
22.	LLC Triple- Veles	ООО Трайпл- Велес			Filială a LLC Triple.
23.	Uninvest-M	Юнивест			Entitate controlată de Anatoly Ternavsky.
24.	FLLC Unis Oil	ИООО Юнис Ойл			Filială a Uninvest-M.
25.	JLLC UninvestS- troyInvest	СООО ЮнивестСтрой- Инвест			Filială a Uninvest-M.

▼ **M3***ANEXA II*▼ **M4**

Site-urile Internet care conțin informații referitoare la autoritățile competente menționate la articolul 3, articolul 4 alineatul (2) și articolul 5 și adresa pentru transmiterea notificărilor către Comisia Europeană

BELGIA

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

BULGARIA

<http://www.mfa.government.bg>

REPUBLICA CEHĂ

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

DANEMARCA

<http://www.um.dk/da/menu/Udenrigspolitik/FredSikkerhedOgInternationalRetsorden/Sanktioner/>

GERMANIA

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ESTONIA

http://www.vm.ee/est/kat_622/

IRLANDA

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id = 28519>

GRECIA

<http://www.mfa.gr/www.mfa.gr/en-US/Policy/Multilateral + Diplomacy/Global + Issues/International + Sanctions/>

SPANIA

http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones_%20Internacionales.aspx

FRANȚA

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

▼ **M18**

CROAȚIA

<http://www.mvep.hr/sankcije>

▼ **M4**

ITALIA

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

CIPRU

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LETONIA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LITUANIA

<http://www.urm.lt>

LUXEMBURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

UNGARIA

http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/

MALTA

http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp

▼ **M4**

ȚĂRILE DE JOS

<http://www.minbuza.nl/sancties>

AUSTRIA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id = 12750&LNG = en&version=

POLONIA

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGALIA

<http://www.min-nestrangeiros.pt>

ROMÂNIA

<http://www.mae.ro/node/1548>

SLOVENIA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVACIA

<http://www.foreign.gov.sk>

FINLANDA

<http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet>

SUEDIA

<http://www.ud.se/sanktioner>

REGATUL UNIT

www.fco.gov.uk/competentauthorities

Adresa pentru notificarea Comisiei Europene sau pentru alt tip de comunicare cu aceasta:

European Commission
Foreign Policy Instruments Service
Unit FPIS.2
CHAR 12/106
B-1049 Bruxelles/Brussel
Belgium

E-mail: relex-sanctions@ec.europa.eu
Tel.: (32 2) 295 55 85
Fax: (32 2) 299 08 73

▼ **M7***ANEXA III***Lista echipamentelor susceptibile de a fi utilizate pentru represiunea internă, astfel cum se menționează la articolele 1a și 1b**

1. Arme de foc, muniții și accesorii aferente, după cum urmează:
 - 1.1. arme de foc nespecificate la ML 1 și ML 2 din Lista comună a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare⁽¹⁾ („Lista comună cuprinzând produsele militare”);
 - 1.2. muniții special concepute pentru armele de foc enumerate la punctul 1.1 și componente special proiectate pentru acestea;
 - 1.3. dispozitive de ochire care nu se află sub incidența Listei comune cuprinzând produsele militare.
2. Bombe și grenade care nu se află sub incidența Listei comune cuprinzând produsele militare.
3. Vehicule, după cum urmează:
 - 3.1. vehicule echipate cu tun de apă, concepute sau modificate special în scopul restabilirii ordinii publice în cazul unei revolte;
 - 3.2. vehicule special concepute sau modificate pentru a fi electrificate în vederea respingerii atacatorilor;
 - 3.3. vehicule special concepute sau modificate pentru a înlătura baricadele, inclusiv echipamente pentru construcții prevăzute cu protecție balistică;
 - 3.4. vehicule special concepute pentru transportul sau transferul prizonierilor și/sau al deținuților;
 - 3.5. vehicule special concepute pentru desfășurarea barierelor mobile;
 - 3.6. componente pentru vehiculele menționate la punctele 3.1-3.5, special concepute în scopul restabilirii ordinii publice în urma unei revolte.

Nota 1 nu intră sub incidența prezentului punct vehiculele special concepute în scopul stingerii incendiilor.

Nota 2 în sensul punctului 3.5, termenul „vehicule” include remorcile.

4. Substanțe explozive și echipamente aferente, după cum urmează:
 - 4.1. echipamente și dispozitive special concepute pentru a declanșa explozii cu mijloace electrice sau neelectrice, inclusiv dispozitivele de incendiere, detonatoarele, aprinzătoarele, relele de detonare și fiturile detonante și componentele acestora, special concepute, cu excepția celor concepute special pentru un anumit uz comercial, constând în acționarea sau operarea prin mijloace explozive a altor echipamente sau dispozitive a căror funcție nu este crearea de explozii (de exemplu, dispozitive de umflare a airbagurilor de mașină, protectoarele de supratensiune ale declanșatoarelor instalațiilor de stingere a incendiilor);
 - 4.2. încărcături explozive cu tăiere lineară care nu se află sub incidența Listei comune cuprinzând produsele militare;
 - 4.3. alți explozivi care nu se află sub incidența Listei comune a Uniunii Europene cuprinzând produsele militare și substanțele aferente, după cum urmează:
 - a. amatol;
 - b. nitroceluloză (care conține mai mult de 12,5 % azot);
 - c. nitroglicol;

⁽¹⁾ JO C 86, 18.3.2011, p. 1.

▼M7

- d. tetranitrat de pentaeritritol (PETN);
 - e. clorură de picril;
 - f. 2,4,6-trinitrotoluen (TNT).
5. Echipamente de protecție nespecificate la ML 13 din Lista comună cuprinzând produsele militare, după cum urmează:
- 5.1. veste antiglonț care oferă protecție balistică și/sau protecție contra armelor albe;
 - 5.2. căști care oferă protecție balistică și/sau protecție contra schijelor, căști cu vizor, scuturi de protecție și scuturi balistice.
- Notă: nu intră sub incidența prezentului punct:*
- echipamentele special concepute pentru activități sportive;
 - echipamentele special concepute pentru a răspunde cerințelor de protecție a muncii.
6. Simulatoare, altele decât cele specificate la ML 14 din Lista comună cuprinzând produsele militare, utilizate la antrenamentele pentru folosirea armelor de foc și programe de calculator special concepute pentru acestea.
7. Echipamente de vedere pe timp de noapte, cu imagine termică și tuburi intensificatoare de imagine, altele decât cele care se află sub incidența Listei comune cuprinzând produsele militare.
8. Plasă de sârmă ghimpată.
9. Cuțite militare, cuțite de luptă și baionete ale căror lame depășesc 10 cm.
10. Echipamente special concepute pentru producția articolelor menționate în prezenta listă.
11. Tehnologie specifică pentru dezvoltarea, producția sau utilizarea articolelor menționate în prezenta listă.